VANDAAG



HART
...vertrouwen...

106E JAARGANG — NO.: 2 WOENSDAG 4 JANUARI 1989

AMIGOE

Preke

Waarom maken we niet van heel Curaçao 'n museum?

Diplomatiek offensief tegen Libische plannen

VS: internationale actie tegen fabriek van chemische wapens

WASHINGTON — De Verenigde Staten willen met gebruik van diplomatieke middelen Libië afhouden van het in bedrijf nemen van een vermeende fabriek voor chemische (C-)wapens. Dat hebben Amerikaanse televisiestations gisteren gemeld onder aanhaling van hoge regerings- functionarissen.

Volgens deze bronnen zal Washington proberen internationale steun te verkrijgen voor zijn veroordeling van de Libische plannen, waarvoor nog steeds geen definitief bewijs is geleverd en die door Libië zijn ontkend. Een goed podium voor het uitoefenen van diplomatieke druk zou de internationale conferentie over chemische wapens zijn. Deze begint zaterdag in Parijs.

De woordvoerder van het Amerikaanse ministerie van Buitenlandse Zaken, Charles Redman, heeft de Amerikaanse bondgenoten opgeroepen elke mogelijke hulp aan Libië voor de fabriek stop te zetten. Daarmee zou het bewind van kolonel Muammar Al-Gaddafi de produktie van chemische wapens slechts korte tijd kunnen volhouden, zo meent Redman. Volgens de zegsman staat de fabriek op het punt volledig in bedrijf te worden genomen.

BEWIJZEN

Het Amerikaanse tv-station ABC berichtte gisteren dat de stafschef van de strijdkrachten, William Crowe, zich tegen een militaire "oplossing" van de kwestie heeft uitgesproken zolang niet alle andere middelen zijn geprobeerd. Ook zou Crowe eerst onomstotelijke bewijzen voor de Libische produktie van chemische wapens willen.

Amerikaanse regerings- functionarissen, zo berichte CNN, bevestigt dat een Westduitse firma betrokken is geweest bij de bouw van de Libische fabriek in Rabta, zo'n zestig kilometer ten zuiden van de hoofdstad Tripoli.

Het tv-station NBC bracht een man in beeld die Engels met een onmiskenbaar Duits accent sprak. De man zei in Rabta te hebben gewerkt en tot de conclusie te zijn gekomen, dat het de bedoeling is in de fabriek chemische wapens te produceren.

Uit de voorlopige resultaten van een Westduits regeringsonderzoek blijkt dat Westduitse bedrijven die van de VS een rol kregen toegedicht bij de bouw van de fabriek, exportwetten hebben omzeild. De firma's zouden via Frankrijk en Oostenrijk spullen naar Libië hebben uitgevoerd.

Niet uit te maken valt, aldus het rapport, of het bij de export gaat om materiaal voor de produktie van chemische wapens, zoals Washington stelt, of om pesticiden en stoffen voor de geneesmiddelen- industrie, zoals Tripoli beweert. In totaal vijf Westduitse bedrijven en 38 personen zijn het object van het regerings- onderzoek. Daarvoor zijn tevens de huizen en kantoren van vijftig mensen onderzocht.

De namen van de firma's zijn niet bekendgemaakt. Eerder heeft een Westduitse regerings- woordvoerder de naam van het bedrijf Imhausen Chemie in het zuiden van de Bondsrepubliek genoemd. De onderneming heeft elke beschuldiging tegengesproken. De VS menen dat in totaal zo'n twaalf Europese en Japanse bedrijven bij de bouw van de Libische fabriek betrokken zijn geweest.

ELDERS OPGESLAGEN

Amerikaanse regerings- functionarissen gaan er van uit, dat Libië de chemicaliën die nodig zijn voor het vervaardigden van chemische wapens in de fabriek tijdelijk elders heeft opgeslagen. Dat heeft de Amerikaanse krant New York Times vandaag bericht. Het zou om grote hoeveelheden gaan.

De krant Washington Post schreef vandaag dat afgelopen zomer tijdens een proef met de fabriek per ongeluk giftige chemicaliën zijn weggelekt. Het dagblad zegt zich te baseren op bronnen binnen het Amerikaanse ministerie van Buitenlandse Zaken en het Congres.

Bij bezoek 'verboden' stad:

Euro-parlementariërs in El Salvador opgepakt

SAN SALVADOR — Een aantal leden van een delegatie van het Europees Parlement is maandag in El Salvador opgepakt en urenlang vastgehouden. Dat hebben delegatieleden dinsdag in de Salvadoraanse hoofdstad San Salvador verklaard. De aanhouding van de EP-leden was het werk van Salvadoraanse regerings- soldaten.

De delegatie, bestaande uit 35 leden, had zich opgesplist in twee groepen. Eén van de groepen ging naar de provincie Chalatenango, de nadere naar Morazán. Delen van de twee provincies gelden als bolwerken van het Salvadoraanse gewapende verzet.

De EP-leden mochten overal in Morazán komen, behalve in de stad Perquin. De Europarlamentariërs gingen daar niettemin heen.

BEMIDDELING

Volgens de delegatieleden werden veertien van hen door regerings- soldaten opgepakt bij de plaats San Francisco Goera in Morazán. Vervolgens werden zij overgebracht naar de legerbasis van de Derde brigade in San Miguel, en later naar het militaire hoofdkwartier in San Salvador.

Door bemiddeling van Westduitse en Spaanse diplomaten kwamen de parlementariërs na tien uur vrij.

Boven Middellandse Zee

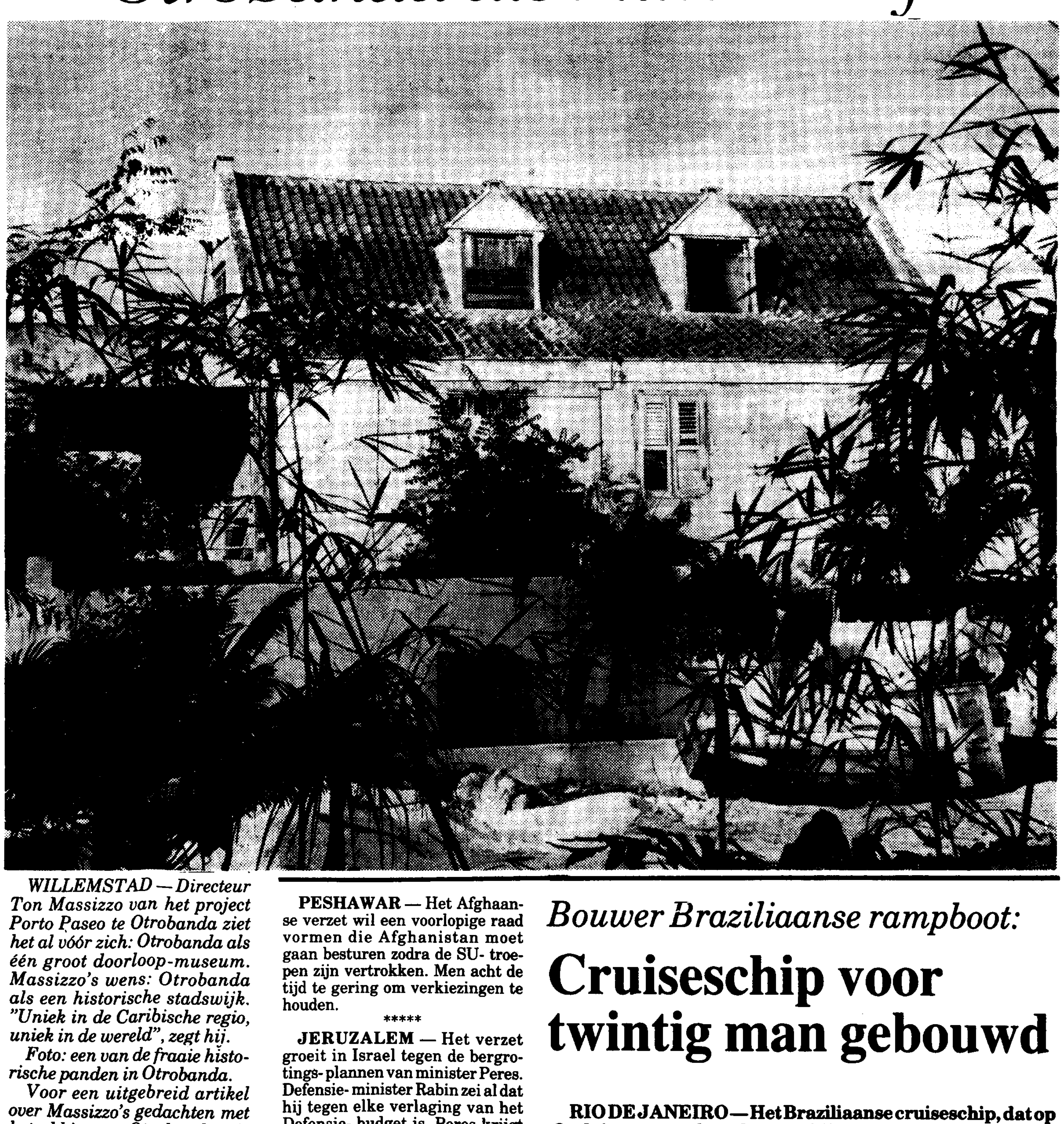
VS halen Libische MIG omlaag

WASHINGTON — Amerikaanse vliegtuigen hebben twee Libische Mig 23- gevechts- vliegtuigen omlaag gehaald boven de Middellandse Zee. Zo is in Washington meegedeeld.

De woordvoerder van het Pentagon, kolonel Rich Oborn, zei dat de Libische toestellen door F-14- vliegtuigen van het vliegkampschip John F. Kennedy werden getroffen. Hij wist niet hoe het lucht- gevecht precies was begonnen. Het is de eerste Amerikaans- Libische botsing sedert het bombardement door Amerikaanse vliegtuigen op Tripoli in 1986. Het incident deed zich woensdag- morgen voor in het luchtruim boven het midden van de Middellandse Zee.

De Libische vliegtuigen zouden de zich in de Middellandse Zee bevindende Amerikaanse vloot- eenheid met grote snelheid zijn genaderd, toen de Amerikanen ingrepen. Libie noemde het incident bewust uitgelokt. Moskou reageerde met de opmerking dat Washington zijn kanoneer- boten- beleid hervat blijkt te hebben.

Otrobanda als museumwijk



WILLEMSTAD — Directeur Ton Massizzo van het project Porto Paseo te Otrobanda ziet het al vóór zich: Otrobanda als één groot doorloop-museum. Massizzo's wens: Otrobanda als een historische stadswijk. "Uniek in de Caribische regio, uniek in de wereld", zegt hij.

Foto: een van de fraaie historische panden in Otrobanda.

Voor een uitgebreid artikel over Massizzo's gedachten met betrekking tot Otrobanda: zie pagina 2.

(Foto: Ken Wong, Amigoe.)

In adoptiezaak uit militaire tijd

Gevecht in rechtszaal Buenos Aires

BUENOS AIRES — Een vechtpartij heeft zich voorgedaan bij een Argentijnse rechtbank toen deze een meisje toewees aan haar grootmoeder nadat het kind eerder bij adoptieve ouders was geplaatst. Zij behoorde tot de groep kinderen wier ouders in de "vuile oorlog" om het leven waren gekomen en die toen werden toegewezen als geadopteerd kind aan militairen of bekenden van het Argentijnse leger.

De Argentijnse beweging Moeders van het Meiplein is al geruime tijd bezig met actie te voeren om deze kinderen toegewezen te krijgen aan hun eigen familieleden omdat de adoptie niet volgens de regels is verlopen. De rechtbank die zich bezig hield met de adoptie van de twaalfjarige Romina Siciliano stelde vast dat het meisje inderdaad het kind was van Juan Carlos Vicario en Stella Maris Gallichio de Vicario. Haar ouders zijn in 1977 spoorloos verdwenen tijdens het militaire bewind. De rechtbank concludeerde dat het meisje illegaal is geadopteerd.

RAKE KLAPPEN

Toen de uitspraak bekend werd klampte het kind zich vast aan haar adoptieve ouders en schreeuwde luidkeels dat zij niet naar"die oude vrouw" wilde gaan. Daarmee doelde zij op haar grootmoeder. Toen de politie het meisje wilde meenemen vielen er uiteindelijk rake klappen in de rechtszaal.

RIO BRANCO — De moord op de Braziliaanse milieu- activist en vakbondsman Chico Mendes lijkt opgelost. Volgens de Braziliaanse pers zitten twee mannen in arrest als verdachten in deze zaak.

De beiden aangehouden mannen, Darci Alves da Silva en Antonio Pereira woonden in de buurt van het slachtoffer in het plaatsje Xapuri.

PESHAWAR — Het Afghaanse verzet wil een voorlopige raad vormen die Afghanistan moet gaan besturen zodra de SU- troepen zijn vertrokken. Men acht de tijd te gering om verkiezingen te houden.

*****

JERUZALEM — Het verzet groeit in Israel tegen de bergrotings- plannen van minister Peres. Defensie- minister Rabin zei al dat hij tegen elke verlaging van het Defensie- budget is. Peres krijgt veel kritiek van zijn eigen Arbeidsministers.

Bouwer Braziliaanse rampboot:

Cruiseschip voor twintig man gebouwd

RIO DE JANEIRO — Het Braziliaanse cruiseschip, dat op Oudejaarsavond zonk, waarbij 52 mensen om het leven kwamen, was oorspronkelijk als jacht voor twintig opvarenden gebouwd. Dat heeft Eliza Bezerra uit Fortaleza, op wier werf het cruiseschip in 1972 werd gebouwd, gisteren gezegd.

Het cruiseschip had bij rustige zee maximaal veertig opvarenden aan boord kunnen hebben, maar nooiit 150 zoals op Oudejaarsavond, zei Bezerra.

Het jacht werd in 1979 omgebouwd. De Braziliaanse marine, onder wier toezicht de verbouwing plaats had, gaf toestemming voor het maken van boottochten voor de kust van Rio de Janeiro met maximaal 153 mensen aan boord. Het onderdeel van de Braziliaanse marine, dat verantwoordelijk is voor de kustregio van Rio de Janeiro, verklaarde maandag dat het cruiseschip niet overbelast was. De technische toestand van het cruiseschip was in orde op het moment van de ramp, aldus het marine-onderdeel. De zeewaardigheid van het cruiseschip was nog op 28 december, drie dagen voor de ramp, getest en goed bevonden.

Overlevenden van de ramp verklaarden dat de stoelen en tafels aan boord van het cruiseschip niet waren verankerd. Toen het schip bij hoge zee op en neer begon te slingeren gleden de meubels weg. De eigenaar van de boot, zei dat de hoge zee en "de paniek onder de passagiers" de oorzaak waren van de ramp. De Marinepolitie had het cruiseschip geen toestemming mogen verlenen voor het maken van een pleziervaart, aldus de eigenaar.

In Colombia

Renault praat met Toyota over samenwerking

PARIJS — Het Franse staatsautomobiel- concern Renault praat met verschillende andere auto- fabrikanten, waaronder Toyota, over de gezamenlijke productie van auto's met vierwiel- aandrijving in Colombia.

Renault heeft naar eigen zeggen 35 tot veertig procent van de Colombiaanse automarkt in handen via de dochter- onderneming Sofasa. Dit bedrijf werd in 1959 als joint venture opgezet met de Colombiaanse regering. Met de productie van een auto met vier wiel-aandrijving moet het aanbod van modellen in Colombia worden gecompleteerd. Aldus Renault.

Woordvoerder Frits Hirschland:

Brunswijk wil strijd niet hervatten

DEN HAAG — Ronnie Brunswijk, de leider van het Junglecommando in Suriname, is niet van plan de aanvallen tegen het Nationaal leger te hervatten. Dat heeft Frits Hirschland, de woordvoerder van Brunswijk, gisteren in Den Haag tegenover het ANP verklaard.

Deze week berichtte het Surinaamse dagblad De Ware Tijd, dat Brunswijk geen heil meer ziet in het vredesproces zoals dit de Surinaamse autoriteiten voorstaat. De krant baseerde zich op een telefonisch vraaggesprek met de opstandelingen- leider. Brunsmwijk, aldus De Ware Tijd, zou zich willen herbewapenen.

ALLEEN DEFENSIEF

Volgens Hirschland zijn de uitlatingen van Brunswijk verkeerd in het Surinaamse dagblad terecht gekomen. De woordvoerder zegt dat de opstandelingen- leider hem heeft verzekerd nog altijd in een vreedzame dialoog te geloven. Brunswijk zal de wapens slechts opnemen uit verdediging tegen een offensief van het Nationaal leger, aldus Hirschland.

De zegsman van Brunswijk is begin deze maand in St Laurent, Frans-Guyana, opgepakt en op het vliegtuig naar Parijs en Amsterdam gezet. Hij verwacht niet dat hij op korte termijn opnieuw illegaal oost-Suriname kan binnenkomen. "Het valt te proberen via de oerwouden van Brazilië", zo zei hij, "maar dat zal toch een maand of drie duren.

De aanhouding van Hirschland gebeurde volgens hem kort nadat hij in St Laurent een onderhoud had gehad met de gendarmerie in dit Franse overzeese gebiedsdeel. Hirschland verklaarde gisteren "regelmatig" in "goed contact" te hebben gestaan met de Franse autoriteiten, over "problemen die zich eventueel in oost-Suriname en aan de grens met Frans-Guyana kunnen voordoen".

Voorstel van directeur Ton Massizzo van project Porto Paseo:

'Curaçao heeft alles al; we moeten spullen slechts poetsen en opknappen'

Otrobanda één groot doorloop-museum'

WILLEMSTAD — De respons onder de Curaçaose bevolking, en met name onder de bewoners van Otrobanda, op de initiatieven die door Golden Lantern N.V. worden ontplooid in Porto Paseo is "overweldigend". Zo zegt directeur Ton Massizzo van Porto Paseo, dat moet uitgroeien tot onder meer een museum, verscheidene restaurants, een cafetaria en souvenirwinkels. Het project, waarvan een schitterend door de stichting Monumentenzorg gerestaureerd pand deel uitmaakt, wordt begrensd door de Klipstraat, de Rivierweg en de IJzerstraat, vlak bij de cruise terminal, naast het Hotel Stella Maris. De totale oppervlakte beslaat ongeveer 5000 vierkante meter.



MASSIZZO

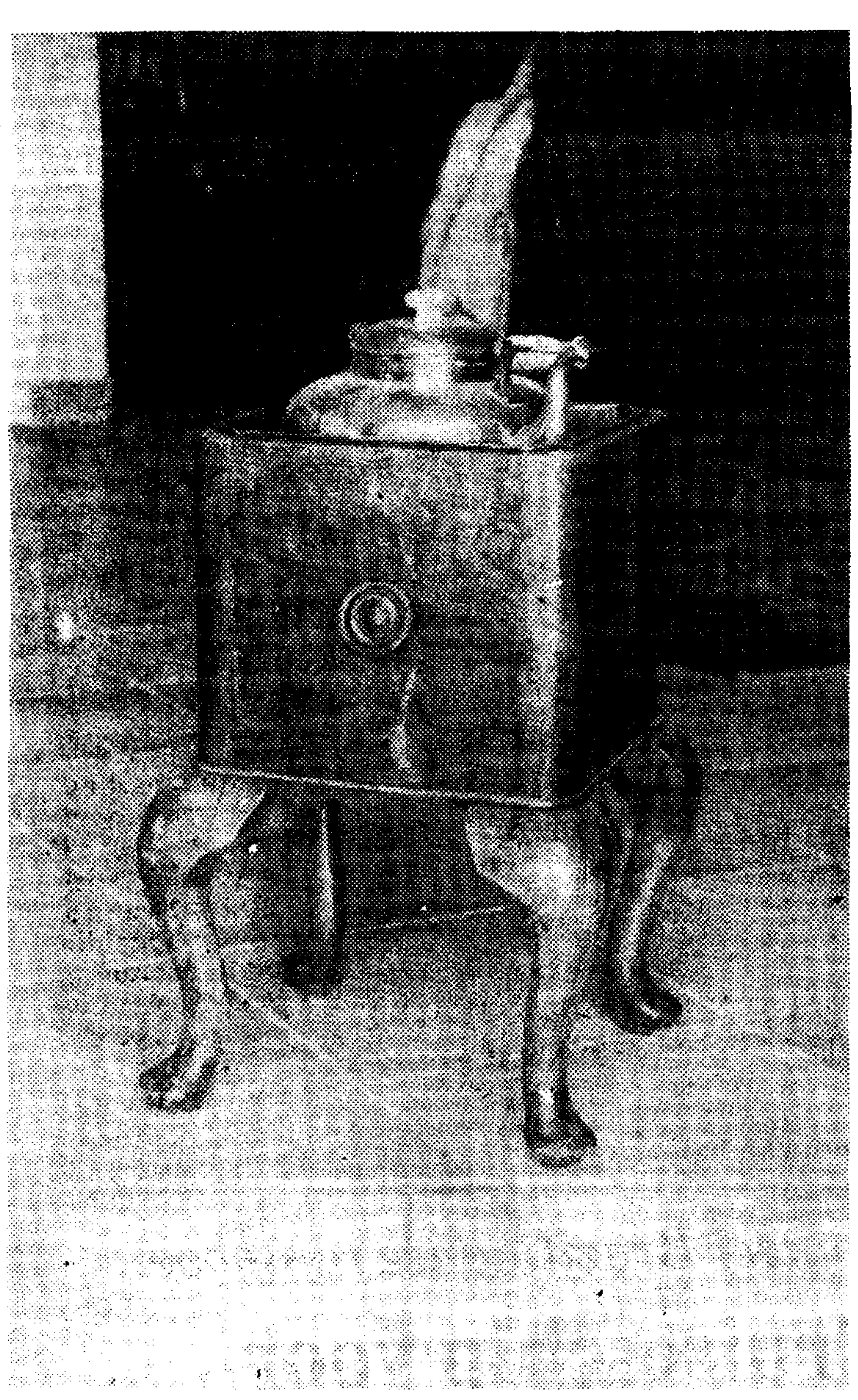
Enkele weken geleden mocht Massizzo van de Rotary Club Curaçao een donatie van twintigduizend gulden in ontvangst nemen. Dat geld is bestemd voor de inrichting van een museum over het vroegere leven in Otrobanda. De publiciteit rond deze gift veroorzaakte een stroom reacties onder het publiek, dat spontaan allerlei voorwerpen en veel documentatie-materiaal aanbood.

"We hebben meer ontvangen dan we in principe kunnen verwerken in het niet al te grote museum. We hebben van alles gekregen: hekwerken, een antieken jukebox hebben we in een vuilnishoop gevonden, tweeduizend grammofoonplaten (78 toeren) ontvingen we, bijbels en antieken kasten. Nu zit ik met de vraag: hoe kunnen we al die spullen in het museum onderbrengen?", aldus Massizzo.

PLANNEN

Hij heeft zelf al ideeën over de oplossing. Nadrukkelijk stelt hij, dat hij zijn persoonlijke mening naar voren brengt: "Ik heb een en ander nog niet doorgesproken met wie of welke instantie dan ook. Misschien zijn het niet eens nieuwe ideeën, dat weet ik niet. Ik ben hier nog maar zo kort, dat ik niet weet waarover al gepraat is".

"Ik wil eigenlijk alle spullen, die wij hebben gekregen en die wij zelf hebben opgekocht, gaan verspreiden over het hele project Porto Paseo. En ook daarbuiten. Zeg maar over dit hele prachtige gebied, achter en rond Porto Paseo. Stelt u zich eens voor: dit schitterende deel als gerestaureerde stadswijk. Overal spullen in, ook in de tuinen. Met een beschrijving erbij: van wie we wat hebben gekregen, wat het voorstelt, waarvoor het gebruikt is. Een goede benaming voor zo'n plan? Noem het een passage-museum, een doorloop-museum".



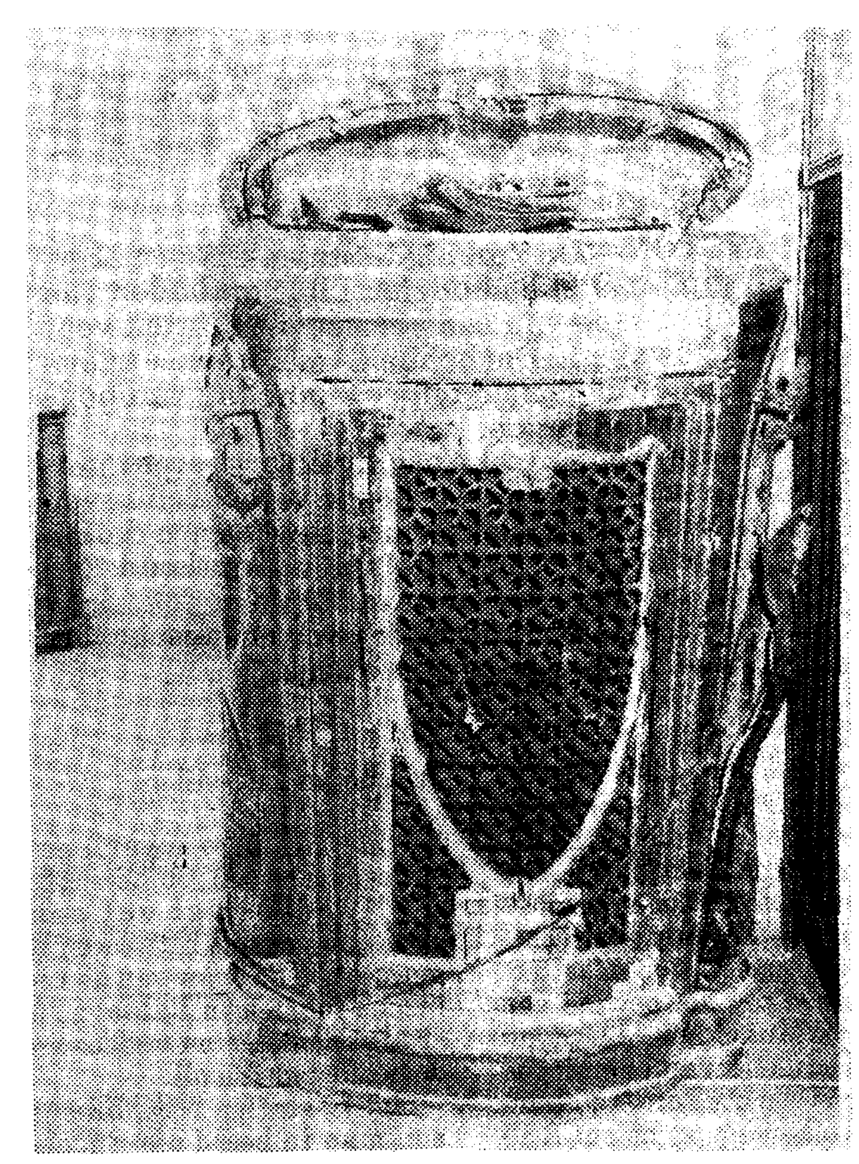
...Curaçao beschikt nog over fraai antiek...

LEVEN

"Ik zie heel Otrobanda als een museum voor mij. Waar de mensen gewoon werken en leven, maar in de lobby of op het terras kan dan een antieke schommelstoel staan. Noem maar op, de huizen in de oude stijl ingericht. De kroegjes zoals die vroeger waren, de toko zoals Curaçao die voorheen kende. Het personeel kan in klederdracht lopen. Er kunnen in de tuinen folkloristische voorstellingen worden gegeven".

"We krijgen hier vijftien man personeel. Alle personeelsleden krijgen een stoomcursus over antiek en op toeristisch gebied. Het moet niet zo zijn, dat wanneer een toerist vraagt wat een bepaalde kast voorstelt, dat die man of vrouw het niet weet. Neen, die moet een verhaaltje kunnen vertellen. Bovendien moet een personeelslid de toerist die daarnaar vraagt kunnen inlichten over andere restaurants, het nachtleven, de stranden", zo zegt Massizzo.

Hij geeft een voorbeeld van een 'vondst': "In de Amigoe stond enkele weken geleden een foto van een antieken jukebox die duizenden guldens waard is. Welnu, een jongen had die foto gezien en kwam vervolgens op een stortplaats een dergelijke jukebox tegen. Sterker: die was ouder en mooier. Het is een Seedorfer uit 1946. We sturen dat apparaat naar Nederland en daar laten we het restaureren. In Nederland heb je nog de originele onderdelen van het apparaat".



...een jukebox uit 1946, merk Sedorfer...

EEN LIJN

Massizzo zou graag zien, dat alle groepen en eigenaren van panden in Otrobanda op één lijn gaan zitten: "Er een compleet historisch deel van maken. Iedereen mag uiteraard zijn eigen business doen en op zijn eigen manier geld maken, maar de grondgedachte dient te zijn: Otrobanda is een historisch belangrijk stadsdeel. Het mag ook niet zo zijn, dat er stukken van de stad open blijven liggen. Het moet één doorlopend geheel worden. Dat kan dan iets uniek worden in het Caribisch gebied. Wat zeg ik? In de hele wereld".

"Alle verschillende belangen dienen aan elkaar gekoppeld te worden. Overdag kan gebruik worden gemaakt van de tuinen, die in elkaar overlopen. In de avonduren kunnen de steegjes gebruikt worden. Er dient rekening te worden gehouden met zogenaamde stilte-zones".



...een ladenkast met 'geheime' vakken. Voor zeer weinig geld aan het museum verkocht...

Vroeger stond Otrobanda bekend als het Montmartre van het Caribisch gebied: "Talloze bekende schrijvers, schilders en componisten van Curaçao en uit de omgeving hebben in Otrobanda gewoond en geleefd. In veel Middenamerikaanse boeken komt Otrobanda voor. Neem bijvoorbeeld de componist Edgar Palm. Die heeft ons spontaan aangeboden om bij de opening te spelen. Ik neem mijn eigen piano mee, zei hij".

SENTIMENT

Massizzo: "We hebben gemerkt dat er een enorm sentiment bestaat ten aanzien van Otrobanda. We merken dat mensen die in onze onmiddellijke nabijheid wonen ook begonnen zijn met het opknappen van hun woningen, met het schoonmaken van de stegen. Het tokootje hier vlakbij heeft alles weer in orde gemaakt. Mensen krijgen door, dat je niets moet weggooien. Je moet alle oude spullen weer verzamelen en opknappen en oppoetsen".

Vroeger kende Otrobanda een bekende suikerwerkenfabriek. Massizzo: "In Otrobanda werd, om het maar eens zo te zeggen, al het suikerwerk van Curaçao gemaakt. We hebben de oude bakplaten nu weer gevonden. Zo'n fabriekje moet weer terug komen in Otrobanda".

Massizzo was vroeger fotojournalist. Hij stopte met dat werk en kwam terecht in de horeca-wereld. In Frankrijk had hij drie restaurants, die hij inmiddels heeft verkocht. "Ik behaalde het diploma om les te mogen geven in sportduiken en toen vatte ik het plan op om een duik- restaurant op te zetten".

"Op een gegeven dag ben ik naar het Antillen huis gegaan in Den Haag en daarna heb ik een reis geboekt naar Curaçao. Ik wist daarvóór niet eens waar Curaçao lag; opgezocht in een atlas. Hier kwam ik in contact met Dutch van het Seaquarium. Ik zag dat de markt voor een duik- restaurant al vol was en toen hoorde ik van het Curasol- project van Steve Boom en Eric Wormgoor. In dat project zou eventueel zo'n restaurant wel passen".

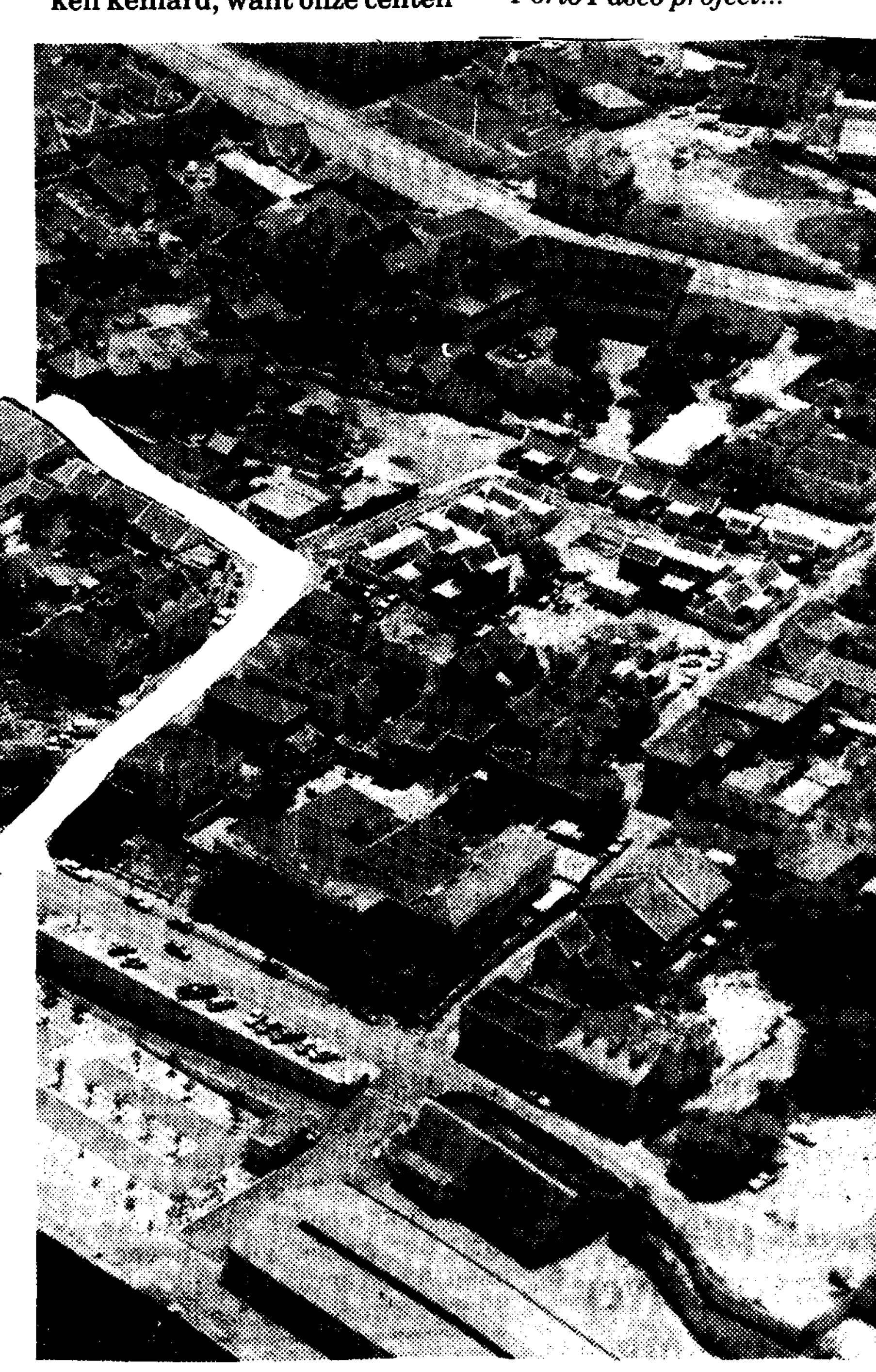
"Een afspraak met hen gemaakt en toen vertelden zij over hun Otrobanda-project van Golden Lantern. We hebben die middag hier rondgelopen, ik heb de sfeer geproefd en 's avonds heb ik Steve gebeld, dat ik wilde meedoen. Twee weken daarna was ik weer terug hier met een container vol antiek en een beetje geld".

Massizzo werkt met een enthousiaste groep mensen; "Iedereen heeft voorlopig een zeer laag salaris. Straks als een en ander gaat draaien en er liquide middelen komen, gaat het beter. Zie het als een investering. Ze scheppen hiermee hun eigen banen voor later. We doen zuinig aan en werken keihard, want onze centen zitten er immers in".

Stellig zegt hij: "Ik ben ervan overtuigd, dat het proces van steeds verder gaande verloedering van Otrobanda tot staan is gebracht. Ik merk het iedere dag weer in de buurt. Mooi is ook, dat de mensen zelf nu de drugsverslaafden wegsturen. Ze krijgen in de gaten in wat voor een waardevol stadsdeel zij wonen".

"Weet u, wij moeten ervan doordrongen raken, dat we alles al hebben op Curaçao. We hebben alles in huis. We moeten de spullen alleen maar schoonmaken en opknappen".





...Otrobanda met daarin het Porto Paseo project...

Ingezonden

Dengue

ONGEVEER 25 JAAR terug had ik het genoegen mee te werken aan een onderzoek omtrent het voorkomen, bestrijden etc. etc. van de Aedes Egypti. Ongeveer 22 jaar terug had ik de eer een onderzoek te mogen instellen omtrent de normale waarden van een dertigtal biochemische parameters bij de Curaçaose bevolking, die mogelijk gewijzigd zouden kunnen worden bij het gebruik van Malathion houdende insecticiden.

Een paar honderd personen, waarin bijna alle rassen voorkomend op Curaçao, werden bijna twee jaar lang onderzocht, zowel door de arts als door het laboratorium.

Conclusie na bewerking en evaluering, tevens vergelijking met het dieronderzoek in het buitenland in 1969:

Bij normaal gebruik van insecticiden die Malathion bevatten, vonden er geen significante verschuivingen plaats in de normale biochemische waarden. Vissen, vogels en kippen bleken wel gevoelig te zijn. Ook de artsen vonden geen afwijkingen die te maken zouden kunnen hebben met Malathion.

Onder normaal gebruik van insecticiden op Curaçao kunnen wij, na dit te hebben onderzocht, aannemen: vijf tot tien maal meer dan het voorgeschrevene op de spuitblikken.

Tweede conclusie heden 1 januari 1989: Malathion valt wel mee.

Betreffende Dengue:

Het voorkomen van Dengue (indertijd slechts klinisch vastgesteld) bij een grote bevolkingsgroep van dit eiland over een periode van dertig jaar werd door mij statistisch bewerkt en het bleek dat er om de vier jaar een Dengue- piek was en dat er soms twintig procent van de bevolking in bed lag met Dengue.

Secundaire afwijkingen die te maken hadden met Dengue: veel en soms heel ernstig.

Derde conslusie heden 1 januari 1989: Dengue valt niet mee.

Hoogachtend,

B.A. LEON
Curaçao

Ingezonden

Doordenkertje

ALS UW vodka-on-the-rocks ineens op whisky lijkt, is gisteren uw watermeter verwisseld.

RALPH PETERSEN
Curaçao

AUTOMATISERING HANDELSREGISTER VOLTOOID

Hart: Banken investeren niet in toeristische projecten

Voorgenomen privatisering vergroot de verantwoordelijkheid van ondernemers

WILLEMSTAD — De scheidende voorzitter van de Kamer van Koophandel en Nijverheid, Richard Hart, heeft in 1988 in de samenleving een nieuw vertrouwen in de toekomst van Curaçao geconstateerd. Een stimulans van dit vertrouwen is volgens Hart het voornemen van minister Chucho Smits van Handel, Industrie en Werkgelegenheid verschillende departementen te privatiseren, hetgeen consequenties in de vorm van een grotere verantwoordelijkheid voor de ondernemerssector met zich meebrengt.

Verder meende Hart dat in 1989 de positieve groei van onze economie zich zal voortzetten. Ook zal het automatiserings- proces van het Handelsregister voltooid worden, waardoor een betere informatie over ondernemingen op Curaçao gegeven zal worden, aldus Hart die gisteren in het televisie-programma van de Kamer van Koophandel zijn eindejaars-boodschap uitsprak.

Richard Hart heeft vorig jaar bij verschillende partijen in onze samenleving een nieuw vertrouwen en een hernieuwd optimisme in de toekomst van Curaçao waargenomen. Als voorbeeld noemde Hart ondermeer Curinde waar allerlei ontwikkelingen plaatsvinden en waar steeds meer nieuwe gebouwen geconstrueerd moeten worden. "Dat betekent dat het goed gaat met de Vrije Handelszone en dat veel mensen daar inkopen doen". Verder noemde Hart de Curacaose Dok Maatschappij die in 1988 een break-even resultaat heeft bereikt. Ook met de ALM ging het vorig jaar veel beter dan in de jaren daarvoor. "Dit alles is een bewijs van de nieuwe hoop die ik gedurende 1988 heb zien gloren", aldus de scheidende voorzitter.

VERTROUWEN

Volgens Hart wordt dit vertrouwen ook geïnspireerd door het initiatief van de minister van Handel, Industrie en Werkgelegenheid, Chucho Smits, de regeringsstructuur te optimaliseren door ondermeer privatisering. Hart voegde hier aan toe dat de ondernemers- sector zich bewust is van de gevolgen van privatisering voor de ondernemers. "In de jaren '70 en begin '80 is de betrokkenheid van de ondernemers bij datgene wat op Curaçao gebeurt enigszins gedaald, maar nu realiseert de overheid zich weer dat het in feite de ondernemers zijn die eigenlijk moeten investeren om Curaçao economisch weer op de been te helpen", zo sprak Hart die hier aan toevoegde dat hij ervan overtuigd is dat ook de overheid deze mening is toegedaan.

"Uit het voornemen van de regering bepaalde departementen en maatschappijen te privatiseren, concludeer ik dat de overheid zich gerealiseerd heeft dat de ondernemers- sector ervoor moet zorgen dat de werkloosheid daalt. Dit is natuurlijk ook afhankelijk van de omstandigheden en van het investerings- klimaat. Aan de verbetering van dit investerings- klimaat kan de regering veel doen. Initiatieven zoals het belastingvrij maken van electronische apparatuur ondersteunen dit. Verder heeft de overheid verklaard dat het toerisme de hoogste prioriteit heeft. Maar om de nodige investeringen in deze sector te krijgen denk ik dat de overheid meer initiatieven moet ontplooien", aldus Hart.

Hij verklaarde verder dat momenteel nog dezelfde stimulansen als 15 jaar geleden bestaan. "Een verandering, een verbetering hiervan zou volgens mij investeringen in de toeristische sector in voldoende mate stimuleren. Misschien kunnen we zelfs bepaalde zaken kopiëeren van andere landen zoals de Dominikaanse Republiek waar een bepaalde regeling op het gebied van het toerisme goed functioneert".

OPLOSSING

"We praten wel over toerisme, maar we kunnen nog niet aantonen dat toerisme DE oplossing voor verbetering van onze economie is. Dat ziet men ook bij de banken. Er bestaat angst voor investeringen in toeristische projecten. Deze worden beschouwd als in hoge mate van risico- dragend. Daarom investeren de banken op Curaçao niet in het toerisme", zei Hart die als uitzondering het Sonesta Hotel noemde. "Veel banken zijn bereid in dit hotel te investeren. Dat zie ik als een eerste teken dat men besloten heeft dat wij toch de kant van het toerisme moeten opgaan".

Verder verklaarde Hart dat de ondernemers sector en met name de Kamer van Koophandel staat op een regering met een brede basis. "Dit zal voor de toekomst van Curaçao veel beter zijn. Vorig jaar hebben wij verschillende voorbeelden gezien van wat een regering met een smalle basis kan bewerkstelligen, waar een oppositie verschillende dingen doet die niet goed zijn voor de ontwikkeling van ons eiland", zo sprak Hart.

"Om politiek onafhankelijk te zijn moet men economisch onafhankelijk zijn. Dat is zeker. Men kan niet politiek onafhankelijk zijn als men economisch van elkaar afhankelijk is. Omdat diegenen waarvan men afhankelijk is, op een gegeven moment gaan voorschrijven wat men moet doen. Ook al is men economisch krachtig en men is klein, dan is men afhankelijk van degenen die groter zijn en van degenen die op de economische schaal groter dan jezelf zijn. Dat is de reden dat men ziet dat in 1992 in Europa de grenzen zullen wegvallen. Dat wil zeggen dat onafhankelijke landen een deel van hun onafhankelijkheid laten varen voor een grotere faktor. Deze faktor is een economische: men wordt samen met anderen de groter en economisch te sterk zijn om ermee te kunnen concurreren, krachtiger. En zo doende verliest men zijn identiteit evenmin", zo stelde Hart.

AUTOMATISERING

Voor 1989 denkt de voorzitter van de Kamer van Koophandel dat de positieve tendens van 1988 zich zal voortzetten en dat onze economie een positieve groei zal doormaken. "Volgend jaar zal de Kamer zich blijven inzetten voor het promoveren en stimuleren van de ondernemers-sector. Ook zal in 1989 het automatiserings- project van het Handelsregister voltooid worden. Met de voltooiing van de automatisering zal meer service beschikbaar zijn en zal een betere en snellere informatie over de hoeveelheid en types ondernemingen op Curaçao gegegeven kunnen worden. Daarnaast zál de Kamer beschikbaar blijven voor informatie betreffende het zaken doen op Curaçao en onze handels- contacten met het buitenland.

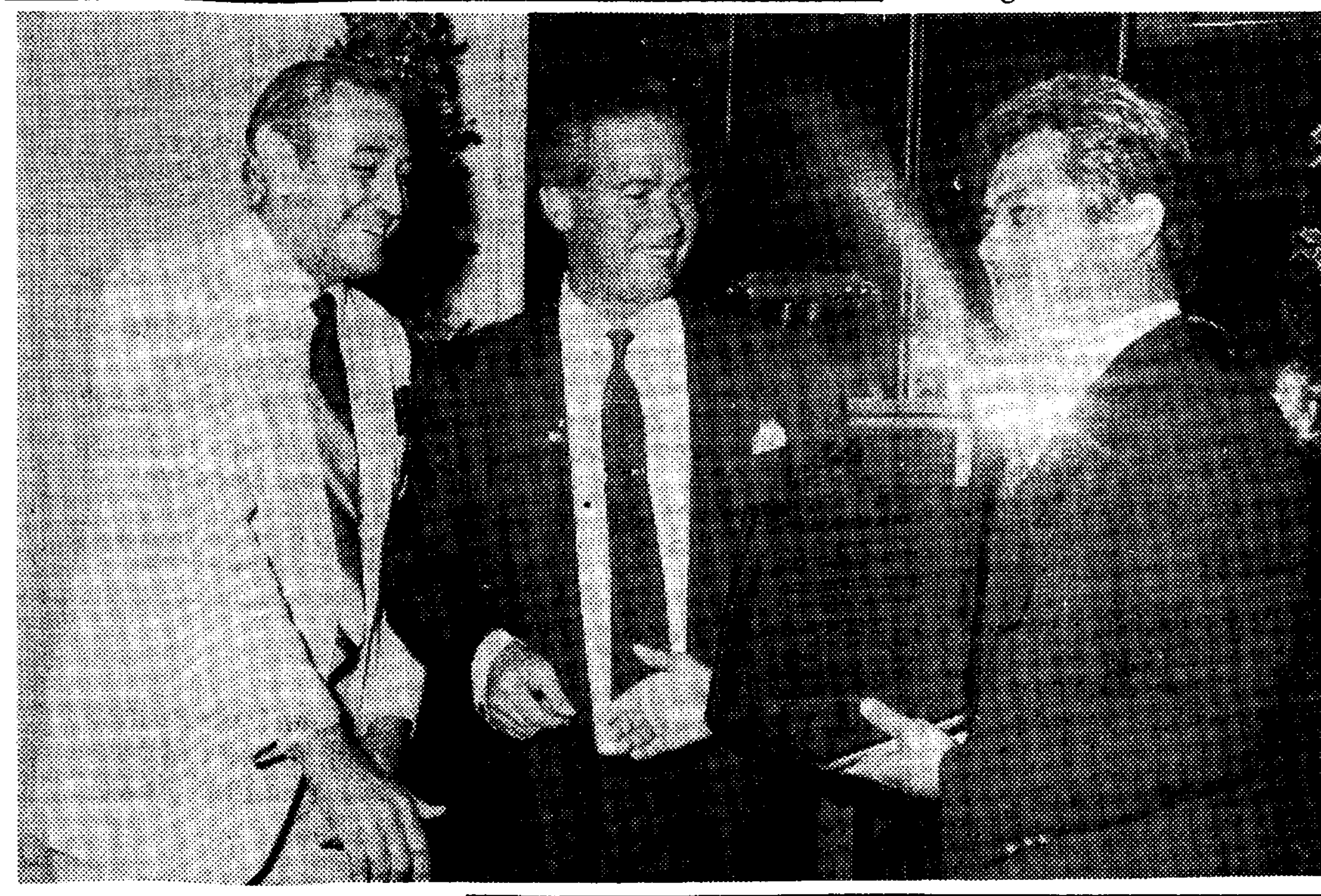
De Kamer van Koophandel bestaat dit jaar uit Vigdis Jonckheer-Mensing, Michael Ellis, Ado Hoos, Rodney Lucia, Efraim Martina, Rudy Pizzio-lo, Frank Promes, Ed van Klei en Robert Willems.

WILLEMSTAD — Gisteren nam voorzitter Bernard Franz tijdens een cocktail party in het Princess Beach Hotel afscheid van de Chata (Curaçao Hotel and Tourism Association). Na een jarenlang verblijf in de tropen vertrekt Bernard Franz deze maand naar München. Ook in zijn nieuwe standplaats zal de Oostenrijker de Nederlandse Antillen op toeristisch gebied blijven vertegenwoordigen.

Bij de feestelijke gelegenheid van gisteren werden tevens plakkaten uitgereikt aan personen die zich in het afgelopen jaar verdienstelijk voor het toerisme hebben gemaakt. Ondermeer werden directeur Kitland Chong van de Antilliaanse Luchtvaart Maatschappij en general manager Frank Maynard van het Princess Beach Hotel onderscheiden.

Op de ene foto ziet men vlnr B. Franz, mevrouw Franz, Frank Maynard en Chon Hollander (Chata).

Op de andere foto ziet men manager Maynard (l) en B. Franz (midden) die een plakkaat uitreikt van directeur Chong (r) van de ALM.





Procesverbaal

WILLEMSTAD — De verkeersdienst van de politie meldde gisteren dat bij een verkeerscontrole vijf bestuurders werden verbaliseerd voor het rijden door rood licht.

Bijeenkomst MAN

WILLEMSTAD — Aanstaande zondag houdt de politieke partij MAN (Movementu Antia Nobo) voor haar leden en belangstellenden in Hôfi Jonchi van 16.00 uur tot 20.00 uur een nieuwjaars- bijeenkomst. Bij deze gelegenheid zullen voorzitter Harold Anastasia en politieke leider Don Martina een redevoering houden. Hierbij zal ingegaan worden op de gebeurtenissen van vorig jaar. Tevens zullen de plannen voor dit jaar bekend gemaakt worden.

Op straffe van geldboete

Paarden manèges moeten deze maand nog verwijderd worden

WILLEMSTAD — De eigenaar van de manege op de Van Engelen exploiteert deze met een ongeldige vergunning. De gezaghebber had de vergunning voor het houden van een manege in de bebouwde kom niet mogen afgeven op grond van artikel 25 van de Curaçaose Politieverordening. Deze houdt in dat het houden van vee binnen de bebouwde kom verboden is en de gezaghebber heeft niet de bevoegdheid om ontheffing te verlenen, aldus de uitspraak van het Hof van Justitie gisteren. Met de afgifte van de desbetreffende vergunning die volgens de wet in beginsel onrechtmatig is, is de gezaghebber buiten zijn boekje gegaan. De eigenaar heeft tot 25 januari de tijd om de paarden te verwijderen op straffe van een boete van 1000 gulden per dag.

Gisteren berichtte de Amigoe reeds dat het Hof het vonnis van het gerecht in eerste aanleg bevestigd heeft in het conflict over de manege op Van Engelen. Boze buurtbewoners hadden een zaak aangespannen tegen de manege om het vertrek daarvan te bewerkstelligen. De buurtbewoners claimen overlast te hebben in de vorm van vliegen, lawaai en stof.

In eerste aanleg werden de buurtbewoners door de rechter in het gelijk gesteld: de manege kreeg tot 14 januari van dit jaar de tijd om alle opstallen te verwijderen en de activiteiten stop te zetten. De eigenaar verzette zich hiertegen en ging in hoger beroep. Hij beriep zich op het feit dat de gezaghebber inmiddels een vergunning had afgegeven.

POLITIEVERORDENING

Het Hof oordeelde gisteren opnieuw in het voordeel van de buurtbewoners. De eigenaar mag op grond van artikel 25 van de Politieverordening geen paarden houden en geen manege exploiteren, aangezien het perceel binnen de bebouwde kom ligt. Alleen oordeelde het Hof in tegenstelling tot het gerecht in eerste aanleg dat de opstallen mogen blijven staan. De paarden moeten evenwel zes maanden na betekenis van het vonnis in juli vorig jaar, verwijderd zijn. De termijn verstrijkt op 25 januari van dit jaar. Na die datum kan de eigenaar een boete opgelegd krijgen van 1000 gulden per dag.

De president van het Hof, mr J. Saleh, oordeelde dat bij een kort geding procedure er ook een kwestie van belangenafweging moet zijn: de eigenaren hebben een aanzienlijk bedrag in de manege geïnvesteerd en de omwonenden moeten kunnen aantonen dat er sprake is van overlast. Volgens Saleh was er inderdaad sprake van overlast. De vergunning die de eigenaren inmiddels van de gezaghebber hebben gekregen is op grond van artikel 25 van de Politieverordening onrechtmatig en dus ongeldig. Daarom moeten de paarden op straffe van een geldboete uiterlijk 25 januari van het perceel verwijderd worden.

De eigenaar van de manege kan nog in cassatie gaan en proberen zijn gelijk bij de Hoge Raad in Nederland te krijgen.

Aanbieding van concept-rapport Progreso-Informatie management

WILLEMSTAD — In het kader van de technische bijstand is in november drs Hans Brouwer in de Nederlandse Antillen gearriveerd, teneinde aan minister van Handel, Industrie en Werkgelegenheid Chucho Smits advies uit te brengen ten behoeve van het Progreso- Informatie Mangement. Brouwer, die geboren is op Curaçao, is werkzaam bij het Centraal Bureau voor de Statistiek in Nederland. Aldus een persbericht van Progreso.

Het Progreso-Informatie Managment is een van de vier aandachts- gebieden van het Progreso- beleid van de regering van de Nederlandse Antillen en het Bestuurscollege van het eilandgebied Curaçao, zo gaat het bericht verder. Het doel hiervan is het verbeteren van de informatie- voorziening op sociaal-, sociaal-economisch- en financieel gebied.

EVALUTIE

De opdracht van Brouer behelsde een evaluatie van de bestaande structuur van de informatie- verzameling, -verwerking en -voorziening en het aangeven van concrete beleidssuggesties en van de hoofdlijnen voor het inventariseren en toegankelijk maken van gegevens die beschikbaar komen ter ondersteuning van het actuele beleid.

In zijn concept- rapport is een aantal concrete aanbevelingen gedaan, die onder meer betrekking hebben op de decentralisatie van het Centraal Bureau voor de Statistiek naar het eilandgebied Curaçao, het voorkomen van overlappingen van werkzaamheden bij de diverse diensten, de afbakening van de dienst informatie- voorziening en het Centraal Bureau voor de Statistiek en een systeem voor kortlopende indicatoren.

Sinds kort is het informatie- en automatiserings- beleid geconcentreerd bij de minister van Handel, Industrie en Werkgelegenheid. Aangezien in de Raad van Ministers is besloten hem aan te wi zen als coördinator voor dit beleid. Daar hij reeds verantwoordelijk is voor het Centraal Bureau voor de Statistiek, zal door deze beslissing een efficiëntere afstemming worden bereikt.

Tot zover het bureau Progreso.

Voor eerste maal deelname

Kindercarnavalsgroep Kiwanis

WILLEMSTAD — Dit jaar doet de Kiwanis Club Piscadera met een groep voor de eerste maal mee aan het Kindercarnaval. Met medewerking van de Technische School Jan Ruimers en de Prinses Margriet Basisschool te Buena Vista, zal met een groep van 50 kinderen aan het Kindercarnaval worden meegedaan. Er wordt deelgenomen met een carnavalswagen die gebouwd zal worden door de heer Linkers met zijn team van de Technische School Jan Ruimers. Muzikaal zal de Kiwanisgroep worden begeleid door d.j. Crazy.

In de komende weken zal hard gewerkt worden om de vrachtwagen met oplegger voor het carnaval gereed te krijgen. Thema van de groep zal zijn: tevreden kinderen zonder verdovende middelen, zeg nee tegen verdovende middelen. De kinderen zullen verkleed zijn als matroos en de vrachtwagen zelf zal volledig tot een zeilboot worden omgebouwd. De achtergrondgedachte hierbij is een anti-drugs verklaring af te leggen: de kinderen roeien van de verdovende middelen vandaan die hen achtervolgen.

Vragen Salsbach

WILLEMSTAD — Angel Salsbach heeft als Eilandsraadlid van de MAN een serie vragen gesteld aan het Bestuurscollege over de plannen die zouden bestaan tot eventuele verkoop van de Antilliaanse Televisie Maatschappij.

Hij vraagt ondermeer of de voornemens van het BC nu gewijzigd zijn; er zou een afspraak bestaan dat de televisie maatschappij door het Land overgedragen zou worden aan het eilandgebied.

Mocht tot privatisering van de ATM worden besloten, dan vraagt Salsbach aan het BC om garanties in te bouwen betreffende programmering. Hij vraagt om waarborgen betreffende 'informatie en opvoeding'.

Onderzoek

WILLEMSTAD—In een woning aan de Bajonetstraat werd een onderzoek gedaan naar verdovende middelen. De politie nam een aantal atributen en een hoeveelheid marihuana in beslag. BNO heeft het verder onderzoek overgenomen.



DEN HAAG — Op uitnodiging van de voorzitter van de Skal-Club Den Haag heeft de gevolmachtigde minister van de Nederlandse Antillen een voordracht gehouden met als onderwerp 'Het Toerisme in de Nederlandse eilanden'.

Uiteraard werd ook aandacht besteed aan de toekomstperspectieven en de rol die het toerisme kan spelen bij de bestrijding van de werkloosheid. De bijeenkomst die in het statige Hotel des Indes aan de Lange Voorhout in de residentie werd gehouden, werd bijgewoond door de nationale voorzitter van de Nederlandse Skal-Clubs, Nol ter Horst.

De voorzitter van de Haagse Skal-Club Jan Hooymans bedankte na afloop gevolmachtigde minister Edsel Jesurun en zei overtuigd te zijn dat de heldere uiteenzetting ongetwijfeld zal helpen het toeristische imago van de Antillen positief te beïnvloeden.

Foto: vlnr: Nol ter Horst, gevolmachtigde minister Edsel (Papy) Jesurun en de voorzitter van de Haagse Skal-Club Jan Hooymans.

AR RIAYD — Saudiarabie heeft het begrotings- tekort verminderd met ca 30 %. Vorig jaar was het 10 miljard dollar. Het tekort wordt toegeschreven aan de verminderde olie- inkomsten.

*****

ISLAMABAD — SU- onderminister Vorontsov van Buitenlandse zaken, tevens SU- ambassadeur in Kabul, laat in het midden of de SU- terugtrekking uit Afghanistan op 15 februari, zoals vastgelegd in het Akkoord van Geneve, zal zijn voltooid. Hij zei wel dat er een regerings- wisseling komt in Afghanistan.

*****

ROME — De wnd directeur van een der grootste Romeinse gevangenissen De Luca raakte gewond bij een aanslag dinsdag- avond. Op weg naar huis werd hij in een been geschoten. De daders zeiden van de "nieuwe Rode brigades" te zijn.

*****

BOSTON — De verslagen Democratische presidents- kandidaat Dukakis ziet af van een 4e termijn als gouverneur van de staat Massachusetts in 1990. Hij wilde niet zeggen of hij zich in 92 weer kandidaat stelt voor het presidentschap.

AGENDA ARUBA

KANTOORUREN AMIGOE: 08.00-12.00/ 14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

Telefoon: 24333.

Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639, 22950 en 22316.
Pageboy: 127-743.

Bankrek. nr. 10.815.445 Banco di Caribe.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag voor 10.00 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

BIOSCOPEN
BOULEVARD THEATER
I+II: 20.15+20.45 uur *Moonwalker* (science-fiction, 14 jr.).
DRIVE-IN: 20.30 uur *Supervan* (action, 14 jr.).
DOKTER HART KINDER-POLIKLINIEK (Shakespearestraat 13, tel.: 27263/24300): spreekuren maandag t/m vrijdag van 08.30-11.30/14.30-17.30 uur; zaterdag van 08.30-12.00 uur.

*****

CENTRO MEDICO CARABOBO (L.G. Smith Boulevard 34, tel.: 21777): dra N. Alvarez-Quezada, Venezuelastraat 21, tel.: 25050.

*****

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).
(voor brandgevallen, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115)

*****

TELEARUBA
WOENSDAG: 18.00 Heman & The Masters of the universe; 18.30 The eleventh hour: «Rivers»; 19.00 Werken aan werk; 19.30 The living body; 20.00 Telenoticias; 20.30 Bista ariba..... (live); 21.10 Political program; 21.40 CNN international news; 22.40 Life most embarrasing moments; 23.30 Sports tonight (CNN); 24.00 Sluiting.

*****

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION CENTER: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informaties via verkeerstoren.

ESSO SERVICE CENTER (Oranjestad): **24.00 uur per dag geopend** (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

DOKTER HORACIO ODUBER HOSPITAAL (tel.: 24300): bezoekuren 15.00-15.45 /18.30-19.30 uur.

KONINGIN WILHELMINA FONDS (tel.: 24652/22817): informatiecentrum woensdag geopend van 08.30-12.00 uur - Paardenbaaistraat 8 (boven).

ALLIANCE FRANÇAISE D'ARUBA: iedere maandagavond I-A beginners en III conversatie, iedere dinsdagavond I-A beginners en iedere woensdagavond I-B semi-gevorderden en II gevorderden. Aanvang is 19.30 uur in het Colegio Arubano, lokaal 60, 61 en 62.
Voor informatie inzake lidmaatschap e.d.: Lilian Eilers, presidente (tel.: 24953).

KIWANIS (**afd. Oranjestad**): 19.30 uur dinner meeting - Bushiri Beach Hotel.

DE NIEUW APOSTOLISCHE KERK (Schubertstraat 12): 19.00 uur kerkdienst.

*****

DONDERDAG
DIVERSEN
MUSEO HISTORIKO ARUBANO: openingstijden maandag t/m vrijdag van 09.00-12.00/16.00-19.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00 uur.

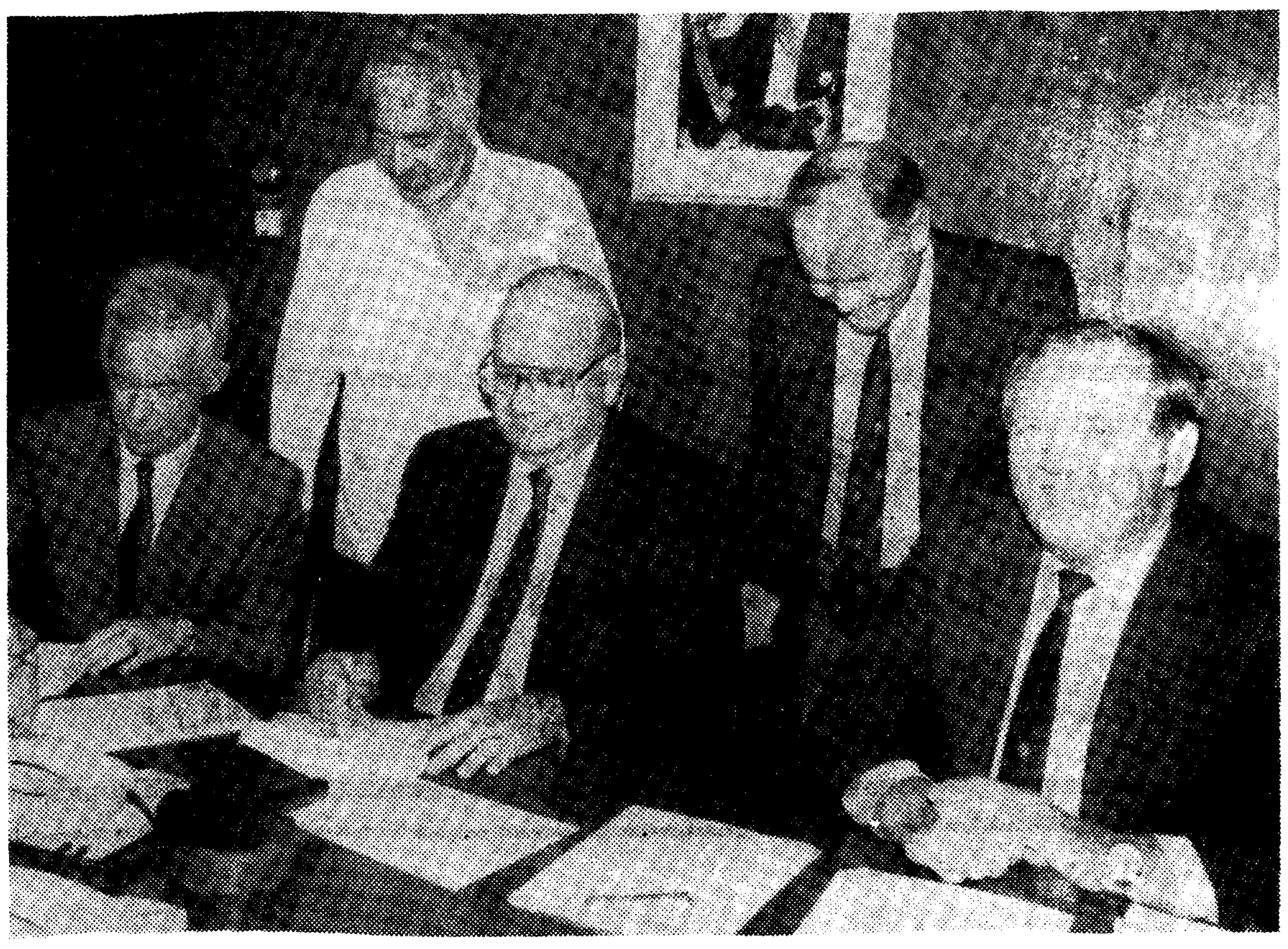
BUREAU LEVENS-, GEZINS- EN HUWELIJKS- MOEILIJKHEDEN (Layex Building, Wilhelminastraat 19): iedere werkdag van 07.30-12.00/13.00-16.30 uur (ook mogelijk afspraak te maken via tel.: 23145 of 25111).

CENTRO KIBRAHACHA (**dagverblijf voor bejaarden**): openingsuren dagverblijf: 08.00-12.00 uur; kantooruren: 07.30-12.30/14.00-17.00 uur - Piedra Plat 23 (tel.: 28159).

BEGELEIDINGSCENTRUM GEESTELIJK GEHANDICAPTEN «MAN NA OBRA»: elke maandag en donderdag van 09.00-12.30 uur gelegenheid om producten te kopen in het oude gebouw van «Bibito Pin», t/o Protestantse kerk, Piedra Plat.

SPORT
ZWEMVERENIGING 'ARUBA MARLINS' (**dinsdag + donderdag**): 17.30-18.30 uur zwemlessen - Golden Tulip Aruba Caribbean Hotel.
(**zaterdag**): 14.00-16.00 uur zwemlessen (dipl. A, B, C, D, E en F) voor kinderen en volwassenen - POVA-zwembad.

*****



ORANJESTAD—De laatste lenings- overeenkomst voor het Plantation Bay Hotelproject werd (zie foto) getekend. Hiermee zijn alle officiële documenten klaar en kan de bouw van Plantation Bay van start gaan. Vlnr: Jan de Ruyter, Harold Malmberg, minister Don Mansur, kandidaat-notaris mr Willem Smith en mr John de Vries.

In maart komt boot op Aruba aan

Bemanning politie-boot

ORANJESTAD — Gisteren zijn de bemanningsleden van de nieuwe politieboot in dienst getreden. Het zijn C.B.E. Gomez gezagvoerder, A.J. de Cuba machinist, R. de Cuba waarnemend kapitein en F. Ras Matroos.

Deze personen zullen een speciale stage volgen, zodat zij in de tweede week van maart, wanneer de politieboot uit Nederland op Aruba aankomt, samen met enige politie- agenten de wacht zullen betrekken in de territoriale wateren van Aruba.

Volgende week dinsdag vertrekken C. Gomez en A.J. de Cuba tezamen met de hoofdagenten D. Quandt en A. de Vries naar Nederland. Bij de MTU-fabrieken te Duitsland zullen zij stage lopen wat de motoren betreft en bij de Rijkspolitie te water in Nederland zullen ze de proefvaart van de Arubaanse politieboot meemaken.

Op 18 februari worden zij op Aruba terugverwacht waarna de politieboot in de tweede week van maart in gebruik zal worden genomen.

Rookverbod

ORANJESTAD — Zoals uit een advertentie elders in deze editie blijkt, zullen er — ingaande 15 januari — nieuwe bezoekuren gelden en wordt er een algemeen rookverbod ingevoerd in het Dr Horacio Oduber hospitaal.

VERKEER EIST EERSTE DODE

Veel meer vuurwerk afgeschoten dan in andere jaren

Oud en Nieuw met enthousiasme gevierd

ORANJESTAD — De Oud- en Nieuwviering op Aruba stond duidelijk in het teken van het voorspoedig herstel van de economie op het eiland. Dit bleek onder meer uit de enorme hoeveelheid vuurwerk dat de lucht inging — aanmerkelijk meer dan de vorige jaren — terwijl op het gehele eiland tot vroeg in de ochtend gefeest werd, waarbij alle nachtclubs — waar voor de toegang hoge prijzen werden gevraagd — geheel uitverkocht waren.

Opmerkelijk dit jaar was dat er weer bijzonder veel dandes waren, die bij de huizen zingende hun gelukwensen kwamen aanbieden, waarbij de verdere vooruitgang van Aruba centraal stond.

De viering werd kort voor het middaguur op Nieuwjaarsdag overschaduwd door een verkeersongeval, waarbij de 24-jarige apothekers- assistent/bokser Leo Wester op zijn motor dodelijk verongelukte. Hij was de eerste verkeersdode van 1989.

De stemming om Nieuwjaar te vieren zat er in. Dat bleek reeds in de middaguren toen vele zaken het personeel vroeg vrijaf gaven, doch eerst — vooral in de Nassaustraat — enige grote 'pagaras' in brand staken, hetgeen de nodige herrie veroorzaakte, wat ook door vele toeristen met enthousiasme werd gadegeslagen.

VIER BANDS

Kort na zes uur vond voor radiostation Voz di Aruba/Canal 90 de jaarlijkse Oudjaarsviering plaats, waaraan dit jaar niet minder dan vier bands deelnamen, waaronder het orkest Chican del Can.

Er heerste een uitgelaten stemming. Het verkeer in alle omliggende straten was geblokkeerd en duizenden mensen begonnen te juichen toen een groot stuk vuurwerk aangestoken werd door de sportman van het jaar van beide radiostations, Statenlid Rolly Bisslik. Daarna trokken velen naar Alhambra en omgeving waar voor het derde achtereenvolgende jaar een gigantisch luchtvuurwerk werd afgestoken.

WAARDIG

Op Oudejaarsavond spraken gouverneur Felipe Tromp, premier mr Henny Eman en zijn ministers, alsmede enige politici de bevolking toe.

Gouverneur Tromp wees erop, dat er de afgelopen drie jaar op Aruba bijzonder veel veranderd is. Hij ging terug hoe drie jaar geleden Aruba met veel enthousiasme de nieuwe staatkundige toekomst binnen ging en nu na drie jaren kan stellen dat Aruba bewezen heeft deze nieuwe status niet alleen te kunnen aanvaarden, maar ook waardig te zijn. Dankzij de inzet van bevolking, regeerders en politici is de economie allerwege verbeterd, en onder meer de werkloosheid geheel verdwenen.

Van afgelopen jaar haalde Aruba's eerste burger de gebeurtenissen rond Triana aan, waardoor de verdediging geïntensifeerd moet worden, alsmede het gebruik dat de premier van zijn grondwettelijk recht maakte om de Staten te ontbinden.

De gouverneur stelde daarbij, dat hij dit deed om uit de politieke impasse te geraken. Hij deed een beroep op Gods zegen, voor Aruba te blijven werken.

VOLDOENING

Ook premier Eman en zijn collega's spraken hun voldoening uit dat op deze enthousiaste wijze Oud en Nieuw gevierd kon worden. Kort na middernacht brak er een oorverdovend kabaal los, waarbij vooral de grote 'pagaras' de boventoon voerden. Een Amigoe-lezer die aan de zeekant bij het hospitaal woont, merkte op dat na het sluiten van de Lago slechts vijf minuten het geklapper werd gehoord, maar dat hij het nu zeker twintig minuten lang hoorde.

Door de straten en langs de huizen trokken al spoedig de nodige zingende dandes — opmerkelijk meer dan vorige jaren waaraan het geslaagde Dandefestival wel niet vreemd zal zijn alsmede de aanmerkelijk verbeterde toestand op Aruba. Tot vroeg in de ochtend werd doorgefeest.

Ook oliebollen ontbraken niet op Aruba. Banketbakkerij Harsveld kon de honderden oliebollen die besteld werden bijna niet aandragen. Traditiegetrouw kwam Armindo Sollognier van Aruba Casn Registers bij de redactie aandragen met een stapel verse oliebollen, die ook dit jaar weer goed smaakten.

EMAN: GEEN MENSEN NAAR HUIS

Pontilius: koopkracht erg achteruit gegaan

Aruba: economisch wonder

ORANJESTAD — Voor Aruba was het de afgelopen jaren pompen of verzuipen. De sfeer aan het eind van 1985, vlak voor het intreden van de status aparte, was op het eiland dan ook uiterst pessimistisch.

Het eiland was praktisch failliet. De Lago-raffinaderij was gesloten, de overheidsinkomsten waren met ruim dertig procent gedaald, de deviezeninkomsten daalden met vijftig procent, de werkloosheid schommelde rond dertig procent en ruim vierduizend Arubanen verlieten het eiland om hun heil elders te zoeken.

Drie jaar later is het eiland niet meer te herkennen. Er wordt weer gelachen op Aruba en het eiland lijkt een groot bouwterrein. In drie jaar tijd heeft de zittende regering onder leiding van premier mr Henny Eman voor niet minder dan driehonderd miljoen dollar aan projecten aangetrokken, voornamelijk het bouwen en renoveren van hotels. Daarbij slaagde Aruba er in enkele wereldvermaarde hotelketens als Hyatt, Ramada, Sonesta en Omni te strikken. De werkloosheid is door de explosieve groei in de toeristen- sector tot onder de vijf procent gedaald en in sommige sectoren dreigt nu een tekort aan arbeidskrachten.

INDRUKWEKKEND

Drie jaar geleden moesten het Internationale Monetaire Fonds (IMF) en Nederland nog te hulp schieten om Aruba uit de modder te trekken. Drie jaar later waarschuwt het IMF in zijn laatste rapport voor "overhitting" van de economie.

De Arubaanse economie groeide de afgelopen jaren voor het eerst sinds 1986 weer met dubbele cijfers. Ruim veertien procent in 1987 en in 1988 met circa zestien procent. Het groeien mag niet te hard gaan, is de boodschap. Het IMF steekt in het rapport — op enkele kritische kanttekeningen na — zijn lof voor de aanpak van de regering, niet onder stoelen of banken. "De resultaten zijn waarachtig indrukwekkend", aldus het rapport. Ook Aruba heeft zijn economische wonder.

Het zijn deze successen die voor Eman de doorslag hebben gegeven om op 6 januari nieuwe verkiezingen te houden, ruim tien maanden eerder dan was voorzien. Eman en zijn partij, de AVP, hebben de wind en de cijfers op vrijwel elk gebied mee en mikken op het behalen van meerderheid in het parlement.

Of de Arubaanse kiezer dat zal laten gebeuren, moet worden afgewacht. Het eiland heeft al eerder een partij, de MEP van de vroegere leider Betico Croes, de absolute meerderheid gegeven en dat is niet altijd even goed bevallen.

WAARDERING

Algemeen, is de waardering voor de manier waarop Eman de economie uit het slop heeft gehaald, echter groot. In kringen van zowel het bedrijfsleven als de vakbeweging wordt erkend, dat Aruba in grote lijnen gebaat is bij een voortzetting van het beleid-Eman.

Vakbondsleider Anselmo Pontilius van de grootste vakbond, FTA: "Aruba, Sint Maarten en Antigua zijn in dit gebied de enige landen met een werkloosheids- percentage onder de tien procent. Ik ben optimistisch, maar we moeten nu denken aan de periode na 1990/1991".

Zakenman en vice-voorzitter van de Kamer van Koophandel Ebby Arends zegt zich "zeer op zijn gemak" te voelen onder de huidige omstandigheden. "Ik ben toch zeer onder de indruk van wat dit kabinet heeft klaargespeeld. Het was echt niet gemakkelijk". Arends geeft als reden voor het succes op, de "professionele aanpak" van de regering. "Maar ook het besef, dat de raffinaderij definitief gesloten werd en alles op het toerisme moest worden gezet, heeft er toe bijgedragen. We hadden geen keus".

De basis voor het herstel van de economie werd gelegd door een explosieve groei in de toeristensector. De hotel- capaciteit is meer dan verdubbeld tot drieduizend kamers. In 1990 zal dit zijn gestegen tot circa zesduizend kamers.

Eman: "Uitbreiding van het toerisme was het meest logische. Het levert de meeste effecten op en het gaat snel. We moeten nu consolideren en gaan mikken op de koopkrachtigste toeristen uit de hele wereld".

DIVERSIFICATIE

Iedereen op het eiland is het er over eens, dat de toeristensector alleen niet voldoende is. Meer dan 95 procent van de toeristen komt uit de Verenigde Staten, Canada en Nederland. Een recessie in een van die landen kan gevoelige effecten op het Arubaanse toerisme hebben. Eman trappelt daarom van ongeduld om "zijn" karwei af te mogen maken in een volgende regeerperiode. Hij wijst op de aanzetten die zi n gegeven om diversificatie aan te brengen in de Arubaanse economie. "Diversificatie is moeilijker, duurt langer en eist meer voorbereiding", aldus Eman.

In november werd aan drie verschillende maatschappijen het recht gegund voor olie-exploratie voor de Arubaanse kust. Of er olie wordt gevonden of niet, de borings- activiteiten van de maatschappijen Hamilton Oil, Occidental Petroleum en Maraven zullen weer extra inkomsten en -werkgelegenheid brengen. Daarnaast is Aruba actief bezig om zijn vrijhandels- zône op zowel de luchthaven als in de zeehaven nieuw leven in te blazen. Het eiland heeft het afgelopen jaar ook een nieuwe wetgeving ingevoerd om aantrekkelijker te worden als belasting- paradijs.

KOOPKRACHT

Maar er zijn ook enkele kanttekeningen te maken bij de "successtory" van Aruba. Pontilius wijst op de sterk verminderde koopkracht. "We hebben deze maanden voor het eerst weer cao's voor langere tijd kunnen afsluiten met verhogingen van tien à elf procent, maar de jaren daarvoor waren we alle bonussen als vakantietoeslag en dergelijke kwijtgeraakt. Bovendien waren de belastingen verhoogd".

Daar is nu wat verlichting in gekomen, want de regering heeft de zogeheten Solidariteits- heffing van 8,2 en 4,1 procent afgeschaft. Het vooruitzicht van verkiezingen zal daaraan niet vreemd zijn geweest.

Zakenman Arends: "De welvaart begint nu een beetje door te druppelen naar de kleine man. Dat is goed, die heeft het moeilijk gehad". Arends is weliswaar bevreesd voor een te snelle groei van lonen, waardoor de inflatie kan worden aangewakkerd. Hij wil echter niet, dat de regering ingrijpt. "Laat dat maar over aan de werkgevers en de vakbonden".

AAN LAARS LAPPEN

Het IMF heeft naast lof ook kritiek op het punt van de overheids- financiën. Het ambtenaren- apparaat is nog steeds te groot evenals het overheidstekort. Het IMF roept de regering daarom op snel maatregelen te nemen waaronder inkrimping van het overheids- apparaat.

Premier Eman is echter resoluut als het om dit advies gaat. "Dat lappen we aan onze laars. We gaan geen mensen ontslaan, want we bekijken de zaken niet alleen cijfermatig, zoals het IMF. Wij moeten op dit eiland leven, niet het IMF".

Eman wijst op plannen die de regering in voorbereiding heeft. "De reden waarom mensen in overheidsdienst komen en blijven, zijn de zekerheden die ze hebben op het gebied van pensioen en ziektekosten. We willen komen tot een algemene pensioen- en ziektenkostenregeling, zodat mensen zonder vrees vanuit hun overheidsbaan kunnen overstappen naar de private sector".

Verder overweegt Eman een fiscale regeling om meer vrouwen aan het arbeidsproces te laten meedoen.

AL MANAMAH — Bahrayn verhoogt de status van de PLO-missie tot ambassade van de staat Palestina. Bahrayn ziet de PLO als de enige vertegenwoordiger van het Palestijnse volk.

Staten Verkiezingen Aruba 6 Januari 1989

*** E-L-E-C-T-I-O-N-S 1-9-8-9 ***

D C	No.	Location of Booth	1985 Eligible Voters	1985 % Non-Voters	1985 Actual Voters	1989 Eligible Voters	1989 % Non-Voters	1989 Actual Voters	PPN 1985	PPN 1989	AD 86 1985	AD 86 1989	PPA 1985	PPA 1989	PDA 1985	PDA 1989	ADN 1985	ADN 1989	MEP 1985	MEP 1989	AVP 1985	AVP 1989
1	1	St. Anna School	1,186	12.0	1,044	1,229			-		-		34		141		184		374		311	
1	2	Centro di Barrio	1,107	11.9	975	1,167			-		-		51		104		203		343		274	
1	2 a	St Aloysius School	1,218	11.2	1,082	1,240			-		-		62		113		312		262		333	
1	3	Paso Sigur Huishoudschool	1,180	13.6	1,020	1,219			-		-		44		135		140		480		221	
1	4	Colegio Ora Ubao	1,205	15.3	1,021	1,223			-		-		67		93		203		326		332	
1	5	Aurora Kleuterschool	933	12.2	819	998			-		-		59		85		164		377		134	
		Noord / Tanki Leendert	6,829	12.7	5,961	7,076			-		-		317		671		1,206		2,162		1,605	
2	6	Colegio Bon Bini	986	17.6	812	1,122			-		-		103		38		36		161		474	
2	7	Aruba Jrs Clubgebouw	994	15.3	842	986			-		-		93		55		75		174		445	
2	7 a	Fransiscus College	978	12.6	855	1,092			-		-		71		62		61		190		471	
2	8	St Dominicus College	969	16.8	806	1,026			-		-		71		91		82		222		340	
2	8 a	Imelda Kleuterschool	1,094	12.9	953	1,155			-		-		72		87		71		381		342	
2	9	Reina Beatrix Kleuterschool	884	22.9	682	869			-		-		41		58		69		197		317	
2	10	Reina Beatrix School	819	26.3	604	785			-		-		73		46		38		145		302	
2	11	Colegio Arubano	872	26.1	644	856			-		-		53		55		77		144		315	
2	12	Pius X School	899	17.4	743	876			-		-		87		53		79		180		344	
2	12 a	Fatima College	978	14.3	838	963			-		-		106		67		70		217		378	
2	13	Rode Kruis Post	846	17.6	697	840			-		-		116		54		50		153		324	
2	13 a	Douane Clubgebouw	573	14.1	492	584			-		-		25		42		25		211		189	
2	14	Bucuti Yacht Club	1,039	12.2	912	1,069			-		-		88		87		142		303		292	
		Playa / Madiki / Dakota / Bucuti	11,931	17.2	9,880	12,223			-		-		999		795		875		2,678		4,533	
3	15	Martinus School	976	9.2	886	971			-		-		48		114		83		367		274	
3	15 a	Caiquetio Clubgebouw	673	10.1	605	745			-		-		34		74		46		224		227	
3	16	Dagverblijf Bibito Pin	909	10.6	813	913			-		-		70		94		67		347		235	
3	17	School Ayo	988	11.4	875	1,005			-		-		48		75		41		493		218	
		Paradera / Piedra Plat / Ayo	3,546	10.3	3,179	3,634			-		-		200		357		237		1,431		954	
4	18	Colegio San Hose	676	8.7	617	696			-		-		25		52		37		432		71	
4	18 a	Sint Antonius College	772	13.1	671	818			-		-		64		78		65		311		153	
4	19	Connie Francis Club	894	11.4	792	879			-		-		56		101		49		472		114	
4	20	Immaculata Huishoudschool	757	13.1	658	733			-		-		92		46		48		379		93	
4	21	Cacique Macuarima School	834	8.8	761	866			-		-		72		101		46		473		69	
4	21 a	Centro Macuarima	998	10.0	898	936			-		-		62		104		59		548		125	
4	22	Sint Jan school	1,049	8.6	959	1,074			-		-		65		78		45		648		123	
		Santa Cruz / Balashi / Macuarima	5,988	10.4	5,356	6,002			-		-		436		560		349		3,263		748	
5	23	Kukwisa School	[illegible]	14.6	667	760			-		-		37		75		38		[illegible]		[illegible]	
5	23 a	Kukwisa Kleuterschool	710	12.8	619	725			-		-		36		76		30		299		178	
5	24	Heilig Hart School	791	12.0	696	750			-		-		29		47		24		441		155	
5	24 a	Prome Paso Kleuterschool	855	13.6	739	846			-		-		43		88		42		383		183	
5	25	Heilig Hart College	1,141	18.1	934	1,166			-		-		67		76		36		498		257	
		Pos Chikito / Savaneta	4,278	14.6	3,655	4,247			-		-		212		360		170		1,902		1,011	
6	26	Caiquetio School	803	16.6	670	712			-		-		117		54		25		286		188	
6	27	Colegio Cristo Rey	946	12.9	824	921			-		-		99		73		33		377		242	
6	28	Dr M L King Technische School	1,147	17.8	943	1,159			-		-		208		135		43		261		296	
6	29	Commandeur Pieter Boer School	1,089	19.8	873	979			-		-		199		89		38		241		306	
6	30	YMCA Clubgebouw	622	17.0	516	559			-		-		121		59		10		158		168	
6	31	Filomena College	897	15.4	759	874			-		-		161		89		57		253		199	
6	32	St Augustinus College	713	25.1	534	634			-		-		181		46		25		114		168	
6	33	Hulp Postkantoor	749	39.9	450	646			-		-		182		44		21		56		147	
6	34	Colegio Arubano	1,002	19.4	808	825			-		-		337		64		18		185		204	
6	35	Former Prinses Wilhelmina School	522	14.9	444	465			-		-		83		53		20		140		142	
6	36	Comm Gen Abraham de Veer School	774	28.3	555	627			-		-		239		60		24		52		180	
6	37	Former Prinses Irene School	592	23.8	451	536			-		-		188		49		8		72		134	
6	38	Graf von Zinzendorff School	970	20.5	771	934			-		-		214		100		55		156		246	
		Brazil / San Nicolas	10,826	20.6	8,598	9,872			-		-		2,329		915		377		2,357		2,620	
		*** T-O-T-A-L V-O-T-E-S ***	43,390	15.6	36,629	43,054			-		-		4,493		3,658		3,214		13,793		11,471	
		*** T-O-T-A-L S-E-A-T-S ***			21				-		-		2		2		2		8		7	

Courtesy of: LEYSNER & DE CUBA, Accountants

LONDEN — Er bestaat nog steeds onduidelijkheid over de plaats waar de bom in het PanAm-vliegtuig is gekomen. Een Westduits justitieel onderzoek wees al uit dat de post voor het bewuste PanAm- toestel niet is gecontroleerd. Verder was van Bonns zijde wat boos gereageerd op beweringen in de Britse pers dat de bom in Frankfurt aan boord was gekomen.

vliegkampschip Roosevelt en twaalf andere daarbij ingedeelde schepen op weg zijn naar de Middellandse Zee als [illegible] deel van [illegible] voor de Zesde Amerikaanse Vloot. Daarmee wordt tijdelijk de Amerikaanse zeemacht in dit gebied gebracht op 2 vliegkampschepen, 4 kruisers [illegible] torpedobootjagers met aan boord zo'n 4000 bemannings- leden.

[illegible] Libische leider [illegible] campagne bezig om tegenwicht te bieden aan de beschuldiging van VS- zijde over de aanwezigheid van een fabriek in Libië welke chemische wapens zou kunnen vervaardigen. In [illegible] worden zijn

WENEN — [illegible] het slot- [illegible] is aangeboden voor de vervolg- conferentie van het Helsinki- verdrag, waarin opmerkelijke akkoorden zijn ver-

SPORT AGENDA MALTA AMSTEL

SENTRO DEPORTIVO KORSOU
(zwembad)
geopend van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; dinsdag- en donderdagmorgen gesloten.

BOWLEN
(Damacor Bowling Club, Chuchubiweg)
openingstijden: maandag t/m donderdag van 17.00- 02.00 uur; vrijdag en zaterdag van 16.00 uur tot na 02.00 uur; zondag vanaf 13.00 uur.

SCHAAKVERENIGING CURAÇAO
(Rust & Burgh)
iedere maandagavond om 20.00 uur gelegenheid tot schaken.

SCHAAKVERENIGING JANWE
(Sentro di Bario Janwé)
elke zaterdag van 09.00-13.00 uur uur schaakles en -training voor de jeugd vanaf 7 tot 23 jaar.

VOETBAL
(Pro Sport Antillen nv)
17.00 uur (oefenwedstrijd) PEC Zwolle vs Zeemacht Vets - Sentro Deportivo Kòrsou.

*****

DONDERDAG
VOETBAL
(Pro Sport Antillen nv)
09.00 uur (training) Willemstad vs PEC Zwolle - Willemstad-terrein.
17.00 uur (oefenwedstrijd) Willemstad vs PEC Zwolle - Willemstad-terrein.

*****

Europees jeugdschaken

ARNHEM — Alexei Drejev uit de Sovjetunie is maandag in Arnhem Europees jeugd- kampioen schaken geworden. De 18- jarige speler uit Stavropol won in de slotronde overtuigend van de Nederlandse kampioen Loek van Wely.

Titel- verdediger Boris Gelfand behaalde hetzelfde punten- totaal als zijn landgenoot. Hij werd echter de dupe van de regel, dat bij een gelijk aantal punten het onderlinge resultaat de doorslag geeft. Van Wely werd de beste Nederlander van het toernooi. Hij eindigde op de elfde plaats.

De eindstand is:
1. Drejev (Sov) 10,5 pnt; 2. Gelfand (Sov) 10,5 pnt; 3. Lev (Isr) 8,5 pnt; 4. Djurhuus (Noo), Fabrego (Spa), Horvath (Hon) en Wessman (Zwe) 8 pnt.; 8. Delchev (Bul), Degraeve (Fra) en Topakian (Oos) 7,5 pnt.

SCHAATSEN / WEST-BERLIJN — Titelhoudster Anja Mischke zal niet meedoen aan de Westduitse vierkamp-kampioenschappen, die komend weekeinde op de Berlijnse EK-Ijsbaan worden gehouden. De beste schaatster van de Bondsrepubliek heeft van haar arts een startverbod gekregen wegens onvoldoende genezen bronchitis. Petera Becker is nu de enige favoriet voor de all-round- titel. De hoop op een tweede startplaats bij een EK lijkt daarmee voor de Westduitsters ook vervlogen.

*****

BANGKOK — Thailand wees een Syrier uit die al eerder uit 2 andere landen was gezet omdat hij een vals VS- paspoort in zijn bezit had. Men vermoedt dat hij contacten heeft met terreur- groepen.

WILLEMSTAD — Afgelopen week verbleef op uitnodiging van Sithoc ZV de Venezolaanse water-polo-coach Ender Luzardo op Curaçao. ij verzorgde voor de waterpolo- junioren van genoemde vereniging een 5- daagse clinic om de nodige kennis en kunde over te dragen. Twee maal per dag werd er door de enthousiaste poloërs intensief getraind en geleerd van de Venezolaanse 'maestro'.

Luzardo was na de clinic zeer te spreken over het peil van de jeugdspelers. Het is de bedoeling dat deze selectie van Sithoc rond half februari in St Domingo deelneemt aan een internationaal waterpolo- toernooi (Arroyo Hondo).

Op de foto de heer Lozardo(l), de Sithoc- jeugd- poloërs en twee Sithoc-begeleiders.

Waterpolo-clinic voor Sithoc-junioren

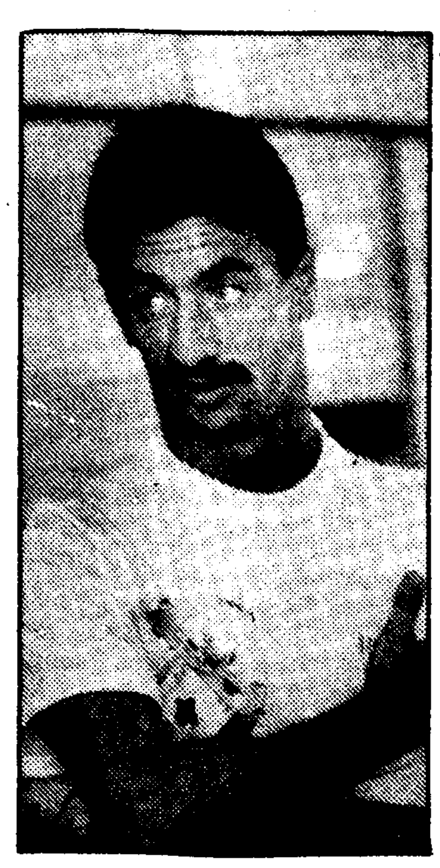


ENGELSE VOETBAL COMPETITIE

Alle clubs op oud- en nieuwjaarsdag in actie

Arsenal neemt kopposititie over

LONDEN — Arsenal nam maandag afstand van de medekoploper Norwich City in de League door een duidelijke zege (2-0) te behalen op Tottenham Hotspur. Norwich kwam niet verder dan een gelijkspel tegen Queen's Park Rangers. Arsenal nam op oudejaarsdag opnieuw de leiding in de Engelse competitie. 'The Gunners' wonnen in hun laatste wedstrijd van vorig jaar overtuigend de uitwedstrijd tegen Aston Villa met 3-0. Norwich verloor de koppositie door hopeloos te knoeien in de thuiswedstrijd tegen Middlesbrough: 0-0.



..Ian Rush, van Liverpool...

In de wedstrijd van zaterdag bracht Alan Smith, de topscorer van de Engelse eerste- divisie, Arsenal onmiddellijk in de 'winning mood' door al in de tweede minuut te scoren. Een schitterende kopbal op een voorzet van Thomas betekende zijn veertiende treffer dit seizoen. De nieuwbakken Engelse international David Rocastle maakte in de 23-e minuut 2-0 na een fout van doelman Spink. Kort voor tijd werd het nog 3-0 door Groves. Arsenal en Norwich deelden op dat moment de eerste plaats met 30 punten.

Millwall, dat recentelijk vier van de vijf wedstrijden verloor, vond afgelopen weekeinde de vorm terug. De uitwedstrijd tegen Derby County leverde een verassende overwinning op: 1-0. Sheringham was de maker van het doelpunt. Millwall bleef daardoor op de derde plaats ook na de wedstrijd van maandag, want toen won de ploeg van Charlton, moeizaam; 1-0. David Thompson scoorde maandag voor Millwall.

NORWICH

Zaterdag kon Norwich thuis tegen Middlesbrough niets klaarmaken. De koploper van dat moment mocht blij zijn met de 0-0. Middlesbrough is de club met de slechtste cijfers voor uitwedstrijden. Deze ploeg kreeg zaterdag tegen Norwich volop kansen. Slaven en Davenport konden ze niet benutten.

Sheede scoorde in het weekeinde tweemaal voor Everton voor de 3-1 zege op Coventry. Tottenham Hotspur, rode lantaarn- drager in het begin van de competitie, klom op oudejaarsdag naar de tiende plaats door thuis met 2-0 van Newcastle te winnen, maar zakte maandag weer terug naar de elfde na het verlies tegen Arsenal.

Landskampioen Liverpool zag de achterstand op de koploper zaterdag groeien tot negen punten. Liverpool verloor op nieuwjaarsdag met 1-3 van Manchester United. De wedstrijd voor 44.745 toeschouwers op Old Trafford werd na zeventig minuten pas echt interessant. Binnen acht minuten vielen vier doelpunten. John Barnes gaf liverpool in de 70-e minuut de leiding (0-1). United sloeg hard terug. McClair (71), Hughes (75) en Beardsmore (77) tekende gedrieën voor de produktieve ombuigings- operatie (3-1). Voor Liverpool betekende het de vijfde nederlaag in dit seizoen. United steeg door de zege van de twaalfde naar de zesde plaats. Tien punten achter Arsenal.

Arsenal trok maandag op Highbury een record aantal toeschouwers (45.000) en had zijn overwinning op Tottenham Hotspur vooral te danken aan Paul Merson. Hij maakte het eerste doelpunt, zijn achtste van dit seizoen, en bereidde het tweede kort voor tijd voor. Michael Thomas gaf uiteindelijk het beslissende tikje.

Een doelpunt van veteraan Alan Taylor bezorgde Norwich City een gelijk spel tegen Queen's Park Rangers. De 35-jarige aan- en invaller, die sinds het voorjaar van 1980 niet meer in de hoogste afdeling had gespeeld, maakte het enige doelpunt van zijn ploeg. Enkele minuten voor het eindsignaal maakte Mark Falco voor de thuisclub gelijk.

De wedstrijd Coventry - Sheffield Wednesday (5-0) en Luton - Southampton (6-1) werden ware schutters- festijnen. Grote man bij Coventry was Dave Speedy. De Schotse international tekende voor een hattrick. Mike Harford en Roy Wegerle scoorden beiden twee keer voor Luton. De ploeg maakte daarmee het ruime verlies (0-4) van zaterdag tegen Wimbledon goed. Voor Southampton betekende het verlies de zevende nederlaag op rij.

Liverpool wond dinsdag van Aston Villa met 1-0 en klom daardoor naar de vierde plaats. De achterstand in punten blijft wel negen op koploper Arsenal.

STAND

Arsenal	19-40
Norwich	20-38
Millwall	19-33
Liverpool	20-31
Coventry	20-30
Everton	19-30
Derby	19-29
Nottingham	20-28
Manchester U	20-27
Southampton	20-26
Tottenham	20-26
Wimbledon	19-25
Middlesbrough	20-25
Queen's Park	20-24
Luton	20-23
Aston Villa	20-23
Sheffield W	19-21
Charlton	20-17
New Castle	20-17
West Ham	20-14

Wel regen geen wind

Te slechte omstandigheden voor Oudejaars-race

WILLEMSTAD — Afgelopen zaterdag werd de vijfde eindejaarsrace verzeild. Duidelijk werd dat zelfs de beste organisatie het niet kan bolwerken als het weer niet meezit. De bemanning van de jachten vrolijkte met hun kleurige olie- pakken, windjacks en vuilniszakken weliswaar de grijze lucht enigszins op en ook over de opkomst mocht men niet klagen (80%) ondanks het slechte weer.

De eerste boei, Fuikbaai, werd door de meeste deelnemers zonder problemen genomen, daarna begon het, door de weinige wind, wat saaie traject naar de Annabaai. Met behulp van de spinnakers kwamen de jachten die deze mochten voeren nog wel vooruit, maar de bemanning van de open jachten, Cats, Sunfishes en zeilplanken moesten bij wijze van spreken met hun handen roeien om vooruit te komen.

Toch bereikten de meeste jachten de boei van Annabaai tussen half twaalf en één uur. In stromende regen en bijna geen toeschouwers (logischerwijs) op de kades. Een telleurstelling uiteraard voor de zeilers, maar de eerste echte grote tegenslag kwam rond één uur toen de 'Ilona', die als boei fungeerde in de Annabaai door de havenautoriteiten werd verzocht deze te verlaten, om dreigend gevaar voor de scheepvaart van een wal- visvaarder. Een aantal vaartuigen had deze boei nog niet gerond en zouden aldus ook niet meer de kans daartoe krijgen.

Bovendien signaleerde de kapitein van de Ilona een aantal afgedreven jachten ter hoogte van 'Holiday Beach Hotel' en aangezien de finish precies de andere kant op was (de Zeeverkenners te Brakkeput) sloeg hij alarm.

De organisatie zag zich mede door de berichten van de meteorologische dienst genoodzaakt om de race, waar zoveel enthousiasme voor was getoond, af te gelasten. Met man en macht werden de afgedreven jachten teruggehaald. Door het slechte zicht werden sommige zelfs over het hoofd gezien. Ongelukken deden zich gelukkig niet voor.

Zes deelnemers waren ondertussen gefinished maar moesten toch van hun teleurstelling (en ook van alle andere deelnemers) de afgelasting vernemen.

De organisatie leek het na de afgelasting niet een juiste daad om toch prijzen uit te reiken. Wel ging men over tot het toekennen van ere-prijzen voor die jachten die zich op een of andere wijze hadden onderscheiden tijdens de race. De hoofdsponsors van deze eindejaarsrace waren Aerocargo, 'La Savour'. Citco zorgde voor het schitterende vuurwerk waarmee deze happening werd besloten.

Verdrag tegen supportersgeweld

DEN HAAG/BRUSSEL — Nederland heeft op 30 december van het vorig jaar een Europees verdrag ondertekend ter beteugeling van supportersgeweld. Dit is dinsdag in Brussel bekend gemaakt door een voorlichter van de Europese commissie.

Het verdrag was opgesteld na het drama in het Brusselse Heijzel- stadion in 1985, waarbij tientallen supporters om het leven kwamen. Het verdrag heeft vooral tot doel geweld bij voetbal- wedstrijden te voorkomen en is inmiddels ondertekend door veertien Europese landen, waaronder Italië en Frankrijk. Voor Nederland treedt het verdrag op 1 maart in werking.

Spaanse 'vlo'

MADRID — Vicente Belda heeft besloten in het nieuwe wieler- seizoen niet meer aan de start te verschijnen. Het Spaanse wielrennen zal in 1989 een van zijn populairste coureurs missen. Belda is 34 jaar. Hij was van plan om nog minimaal één jaar door te rijden. Zijn sponsor, de schoenfabrikant Kelme, weigerde zijn lucratieve contract te verlengen. Hij fietste negen jaar aaneengesloten voor deze sponsor.

Vicente Belda was met 1,53 meter de kleinste wielrenner van de laatste tien jaar. Hij was een uitstekend klimmer, boektte nochthans weinig grote resultaten omdat zijn lijfje te weinig weerbaarheid had in de vlakke etappes en de tijdritten. Zijn beste prestatie was de derde plaats in de Ronde van Spanje (1981) achter Battaglin en Muñoz.

De Spaanse 'vlo' zag zijn ontslag als een groot onrecht. "Ik werd er pas op het laatste moment van in kennis gesteld, omdat ik het zo laat hoorde kon ik ook niet meer bij een andere ploeg aankloppen. De directie heeft me wel aangeboden om assistent- ploegleider te worden, maar daar voel ik niets voor."

ATLETIEK/PARIJS — Ook volgens de statistieken van de IAAF is Florence Griffith Joyner de best atlete van 1988. De drie- voudige Olympische kampioene bleef met 1118 punten haar schoonzusje Jackie Joyner Kersee en de Oostduitse speerwerpster Petra Felke royaal voor. Bij de heren is Carl Lewis eerste, gevolgd door Sergei Boebka en zijn landgenoot Harry 'Butch' Reynolds.

10.000 deelnemers in Sao Paulo

Ronaldo Vera wint voor derde maal Silvesterloop

SAO PAULO — Terwijl in heel Brazilië een wisseling van de wacht plaatsvond in de nieuw- gekozen burgemeesters de macht overnamen, bleef in de traditionele Silvester- loop van Sao Paulo alles bij het oude. Voor de derde achtereen- volgende maal toonde Ronaldo Vera uit Ecuador zich de snelste finisher.

Hij was ruim op tijd binnen om met de saluutschoten te proosten op het nieuwe jaar. Voor het eerst liepen mannen en vrouwen afzonderlijk. De vrouwen voorop. Aurora Cunha liep ver voor de concurentie uit en finishte met ruim een minuut voorsprong voor de Britse Wendy Sly. De 29-jarige Portugese, een gerenommeerde loopster, deed acht jaar geleden voor de laatste keer mee in Sao Paulo en eindigde toen als zevende.

De finish was verlegd, zodat de deelnemers op het laatste stuk geen tamelijk steile klim wachtte, maar een lichte afdaling. Uitstekend geschikt dus voor een snelle finisher als Rolando Vera. De kleine, nog geen 1.60 lange, loper uit Ecuador maakte daar goed gebruik van. Hij schudde de Mexicaan Dionisio Ceron gemakkelijk van zich af en won met een verschil van 21 seconden. Ceron werd evenals vorig jaar tweede. De twee Keniase toplopers Peter Koech en de Boston- marathon Ibrahim Hussein, behoorden niet tot de eerste tien, die over de finish- lijn kwamen. In totaal kwamen in Sao Paulo 10.000 lopers en loopsters in actie. Onder hen waren een aantal beroemdheden. Een politicus liep mee ter nagedachtenis van Francisco Mendes, de beschermer van het regenwoud, die onlangs in Amazonia werd vermoord.

De uitslagen:
Dames; 1. Cunha (Por 42,12.70; 2. Sly (Eng) 43,28.17 3. Souza (Bra) 43,41.49; 4. De Almeida (Bra) 43,49.71; 5. Panfill (Pol) 44,29.88.
Heren: 1. Vera (Ecu) 36,24.00; 2. Ceron (Mex) 36,46.42; 3. Domingues (Bra) 37,12.63; 4. Freitas Castro (Bra) 37,14.68; 5. Aguillar (Chi) 37,23.68.

Het organisatie-comite dankt hierbij de hoofdsponsors van dit zeilevenement;

AEROCARGO, LA SAVOUR, CITCO BANK

alsmede;

Cafe Marietje, Samsom, Bamali, La Pergola, African Queen, Grill King, Gino's Fashion, Ocean Breeze, Curacao Plaza Hotel voor hun bijdrage, en **Papyrus Corporation, Haven en Loodsdienst, de volgboten** en de **Zeeverkenners** voor hun spontane medewerking.



ELFDE EDITIE PARIJS-DAKAR RALLY

Patrick Tambay opent jacht op Peugeots

AGADES — De Italiaan Klaus Seppi heeft dinsdag voor de eerste Italiaanse etappe- zege in de auto- categorie van Parijs - Dakar gezorgd. Mercedes knoopte aan met een ver verleden. Jacky Ickx bezorgde Mercedes in 1983 de laatste ritzege.

De tocht door de woestijn van Tenere naar Agades was er een vol verassingen. Allereerst was daar de verschijning van de Franse motorrijders Bernard Lebon en Patrick Batsy. Zij werden twee etmalen vermist.

In het zog van Seppi deed de Franse ex-Formule I rijder Patrick Tambay in zijn Mitsubishi Pajero een aanval op de topposities van de Belg Ickx en de Fin Vatanen. De vedetten van het fabrieksteam Peugeot 405 Turbo leken de concurrentie de eerste vijf dagen op definitieve afstand te hebben gezet. Bij de finish in Agades waren beiden niet meer zo zeker van de eindzege.

Ickx verloor drie kwartier op Tambay, Vatanen zelfs een uur. De Belg kon het grote verlies moeilijk bevatten. "Gezien de comfortabele voorsprong heb ik niets geforceerd", sprak hij zonder al te veel overtuiging. Vatanen gaf toe navigatie- fouten te hebben gemaakt. Bovendien kreeg hij dertig kilometer voor het einde mechanische problemen.

Na de zesde etappe had Tambay nog een achterstand van één uur en negentien minuten op Ickx. Het Nederlandse echtpaar Tijsterman blijft het goed doen: zesde in de etappe, vierde in de algemene rangschikking.

MOTOREN

Ook in de motoren- klasse waren enkele verassingen. De Italiaanse leider Franco Picco, winnaar van de vijfde rit maandag, kwam al vroeg ten val en zag zijn comfortabele voorsprong slinken tot tien minuten. De Fransman Gilles Lalay won de zesde etappe met overmacht.

Woensdag is er in Parijs - Dakar een rustdag. De klassementen zien er na de rit van dinsdag als volgt uit:

Auto's:
1. Ickx/Tarin (Bel) Peugeot 405 Turbo 16; 2. Vatanen/Berglund (Fin/Zwe) Peugeot 405 Turbo 16 op 23,04; 3. Tambay/Lemoyne (Fra) Misubishi Pajero op 1.19,21; 4. Mieke en Kees Tijsterman (Ned) Mitsubishi Pajero op 3.29,46; 5. Colsoul/Symens (Bel) Mitsubishi Pajero 4.08,56.

Motoren:
1. Picco (Ita) Yamaha; 2. Lalay (Fra) Honda op 9,54; 3. Morelles (Fra) Honda 1.31,29 4. Peterhansel (Fra) Yamaha 1.35,18.

TIJDENS SYMPOSIUM IN DEN HAAG

Van den Broek uitgenodigd bijeenkomst te openen

Nederland ontmoet voor eerst hoge vertegenwoordiging van PLO

DEN HAAG — Minister Hans van den Broek van (Buitenlandse Zaken) van Nederland zal eind volgende maand vrijwel zeker enkele vooraanstaande vertegenwoordigers van de Palestijnse Bevrijdings Organisatie PLO ontmoeten. Dat is van diplomatieke zijde in Den Haag meegedeeld.

Het gaat om de Palestijnse deelnemers aan het symposium "Modellen voor samenleven" dat van 31 januari tot 2 februari wordt gehouden in het Internationale Hof van Justitie in Den Haag. Het zal dan de eerste maal zijn dat een Nederlandse minister van Buitenlandse Zaken, als nationaal bewindsman en niet in zijn hoedanigheid van voorzitter van de EG- ministerraad, contact heeft met de PLO.

DEELNEMING

Van Palestijnse zijde wordt het symposium bijgewoond door onder anderen Khalid El Hassan en Bassam Abu Sherif, adviseurs van PLO-leider Yasser Arafat, en Hanna Siniora, een in Oost-Jeruzalem wonende Palestijnse journalist. Minister Van den Broek heeft Siniora ontmoet toen hij eind deze zomer met premier Lubbers Israel bezocht. Siniora kan zich onmogelijk als vertegenwoordiger van de PLO representeren: hij zou onmiddellijk door de Israëliers worden gearresteerd.

Tot de Israëliers die het congres bijwonen behoren de vroegere (Labour) minister van Buitenlandse Zaken Abba Eban en de vroegere minister van Justitie Zedok. Het is de bedoeling dat het congres wordt geopend door minister Van den Broek. De discussies worden gevoerd in twee panels, die elk worden geleid door een Nederlandse oud- minister van Buitenlandse Zaken: Schmelzer en Van der Stoel.

VAN TIJD TOT TIJD

Ambtenaren van het ministerie van Buitenlandse Zaken onderhouden al jaren lang contact met de PLO. Vooral ten tijde van de Nederlandse deelname aan UNIFIL, de VN- troepenmacht voor Zuid-Libanon, voerden Nederlandse diplomaten in het VN- hoofdkwartier in New York en in Bayrouth geregeld besprekingen met de PLO.

De openingszitting van het congres van de Palesti nse nationale raad in Algiërs, waar Arafat de staat Palestina uitriep, werd door de Nederlandse ambassadeur in Algiërs bijgewoond. De Nederlanders ambassadeur in Tunis onderhoudt van tijd tot tijd contact met het PLO- hoofdkwartier in die stad. De PLO- vertegenwoordiger in Nederland, Afif Safieh, heeft geregeld contact met het hoofd van het bureau Midden Oosten van het ministerie van Buitenlandse Zaken.

VAN HAND GEWEZEN

Minister Van den Broek en zijn voorganger, Van der Klaauw, hebben Arafat ontmoet, maar nadrukkelijk in hun hoedanigheid van voorzitter van de ministerraad van de Europese Gemeenschap en van de Europese politieke samenwerking. Tot op het moment van Arafat's erkenning van het Israëlische recht op bestaan binnen veilige en erkende grenzen — en het Amerikaanse besluit om officieel contact met de PLO aan te gaan — wees minister Van den Broek, op aandrang van een Kamermeerderheid van CDA en VVD, contacten met de PLO op ander dan ambtelijk niveau van de hand.

In de Europese Gemeenschap verzette hij zich tegen het door Griekenland, Spanje, Italië en Frankrijk gesteunde voorstel, Arafat uit te nodigen voor een ontmoeting met de EG- ministerraad, naar analogie van de ontmoetingen met koning Hoessayn van Jordanië en de Israelische minister van Buitenlandse Zaken Simon Peres.

De "troubleshooter" van Buitenlandse Zaken, directeur- generaal politieke zaken Henri Wijnaendts, voert volgende maand in het PLO- hoofdkwartier in Tunis besprekingen met onder anderen Arafat en diens "minister van Buitenlandse Zaken", Farouk Khaddoumi. Het is niet onwaarschijnlijk dat dan een beginsel- afspraak wordt gemaakt voor een ontmoeting van minister Van den Broek en de hoogste leiding van de PLO. Een woordvoerder van het ministerie van Buitenlandse Zaken in Den Haag bevestigde desgevraagd dat minister Van den Broek is gevraagd om het congres te openen. Een beslissing is nog niet genomen.

RANGOON — Meer dan 400 soldaten en opstandelingen zijn in de afgelopen maanden omgekomen tijdens gevechten in Burma in het gebied van de Karen- stam bij de grens met Thailand. Het leger verloor 242 man onder wie 12 officieren. Vooral bij de strategisch belangrijke plaats Methawaw werd er zwaar gevochten.

Veel mensen verdronken tijdens pleziertocht

Tientallen doden tijdens Oud en Nieuw bij ongelukken

RIO DE JANEIRO — Bij de festiviteiten die traditiegetrouw in de hele wereld gehouden zijn ter gelegenheid van de jaarwisseling heeft zich een reeks ongelukken voorgedaan. Hierbij zijn tientallen slachtoffers gevallen.

De hoogste tol eiste het kapseizen van een passagiersboot in de haven van Rio de Janeiro. Vermoedelijk te zwaar beladen was het schip op weg naar de baai van Rio om vanaf het water het vuurwerk op de oever te zien ontsteken, toen het naar voren begon over te hellen, omdat er te veel mensen op het voorstuk waren. In een mum van tijd zonk de boot, waarop zich zeker 150 mensen bevonden onder wie veel kinderen en buitenlandse toeristen. 51 Passagiers zouden zijn verdronken, terwijl er maar twintig gered zijn. Als gevolg van het slechte weer denken de autoriteiten enkele dagen nodig te hebben om alle lijken te bergen.

GELD GEBODEN

Opvarenden die de ramp overleefd hebben, zeiden gezien te hebben dat de kapitein van de boot geld aan de dienst voor het Havenwezen gaf om permissie te krijgen af te varen. Verscheidenen van hen zijn van plan een proces aan te spannen tegen de kapitein van het verongelukte schip en tegen de haven- autoriteiten.

VOOR RECHTER

Gisteren is in Rio de Janeiro de gerechtelijke procedure begonnen tegen vier personen die verantwoordelijk worden gesteld voor de ramp met het cruiseschip Nieuwjaarsnacht. Dat heeft commissaris van politie, Elenir Barroso, die het onderzoek naar de ramp leidt, bekendgemaakt.

De vier personen zijn Francisco García Riveiro, de eigenaar van de toerisme- onderneming 'Itatiaia, die het boottochtje organiseerde; Avelino Rivera, één van de eigenaars van het cruiseschip en twee ambtenaren van de dienst voor het Havenwezen, wier identiteit niet is bekendgemaakt. De twee ambtenaren hadden het cruiseschip toestemming gegeven voor de boottocht.

NALATIGHEID

De veertig overlevenden van de scheepsramp hebben de toerisme- onderneming en de eigenaren van het cruiseschip beschuldigd van nalatigheid en onvoorzichtigheid. Zij zijn van mening dat "er teveel passagiers aan boord waren" (133) volgens gegevens die Itatiaia gisteren bekendmaakte en dat de boot zonder reddingsvesten aan boord was uitgevaren.

De Braziliaanse marine maakte gisteren bekend dat er bij de inscheping geen onregelmatigheden hadden plaatsgevonden. Het aantal passagiers aan boord van het cruiseschip was binnen de normen en er waren voldoende reddingsboeien voor iedereen.

Tot nu toe zijn volgens officiële gegevens 51 lichamen van slachtoffers geborgen; 42 personen worden nog vermist, veertig opvarenden hebben de ramp overleefd. Naar schatting moeten zich nog twintig à dertig lichamen van slachtoffers benedendeks in het gezonken cruiseschip bevinden.

In Santiago, de hoofdstad van Chili, verbrandden elf jongelui tussen veertien en achttien jaar bij een brand die was aangestoken om ontsnapping uit een strafinrichting voor jongeren mogelijk te maken, zo deelde de politie mee. Vorige maand hadden zestig gedetineerden de benen genomen uit de gevangenis, die ondergebracht is in een oud gebouw in het centrum van de stad.

In Murcia, in het zuiden van Spanje, kwamen zes kinderen tussen twee en dertien jaar, van wie vier uit dezelfde familie, om bij een brand in een huis.

In Italië raakten in de Oudejaarsnacht vierhonderd mensen gewond, van wie 110 in Napels. Van de gewonden verkeren er drie in ernstige toestand. Een 28-jarige Italiaan verloor het leven als gevolg van het verkeerd gebruiken van vuurwerk. De brandweer moest vijfhonderd keer uitrukken.

AUSTRALIE

In de Duitse Bondsrepubliek kwam een jongen van zeventien om en raakte een vriend ernstig gewond toen zij in Erlenbach (in het westen van het land) onoordeelkundig met vuurwerk omgingen. De Westduitsers hebben naar schatting 115 miljoen gulden aan vuurwerk uitgegeven.

In Australië, waar men met 1988, het jaar eindigde waarin het kleinste werelddeel zijn tweehonderd-jarig 'bestaan' vierde, arresteerde de politie meer dan duizend personen, van wie ongeveer tweehonderd in Canberra. Aanleiding was in de meeste gevallen baldadig gedrag.

VS uiten misnoegen over uitnodiging voor Castro

CARACAS — De Amerikaanse ambassade in Caracas heeft zijn misnoegen geuit over de uitnodiging welke is uitgegaan naar president Fidel Castro om de beëdiging bij te komen wonen van Carlos Andres Perez als president van Venezuela. Men gaf te verstaan dat een dergelijke plechtigheid een democratisch karakter moest hebben.

De Amerikaanse ambassadeur Otto Juan Reich ventileerde het Amerikaanse ongenoegen over de Venezolaanse uitnodiging. "Wij dachten dat de inauguratie van een vrij gekozen regering een Democratische viering is. Het dunkt ons dat militaire dictators en dan met name diegenen die geprobeerd hebben deze democratie te vernietigen weinig bij te dragen hebben aan de gezondheid van de democratie". Reich haastte zich er aan toe te voegen dat "ieder land souverein is bij het uitnodigen van wie men wil".

Pikant detail in deze zaak is dat Reich van oorsprong Cubaan is die indertijd naar de Verenigde Staten is uitgeweken. Zijn benoeming als ambassadeur in Caracas lokte indertijd de nodige bezwaren uit van Venezolaanse zijde. Reich legde zijn verklaring af nadat hij een onderhoud had gehad met gekozen president Carlos Andres Perez.

Op de vraag of het isoleren van Cuba waarvan Washington altijd voorstander is geweest, moet voorduren zei Reich dat "het Amerikaanse beleid ten opzichte van Cuba een reactie is op de Cubaanse agressie ten opzichte van andere Latijnsamerikaanse landen. Castro, zo voegde hij eraan toe, heeft elk type van democratie van de hand gewezen en ook enig democratisch handelen.

Hij wees daarbij op de afwijzing van het voorstel van tientallen Cubaanse en Westerse intellectuelen aan Castro om een plebisciet te houden onder de Cubaanse bevolking. "Maar Castro verzet zich zelfs tegen de maatregelen van de Sovjetunie welke gericht zijn op een opening naar de democratie", aldus Reich. Daar lijkt men meer open te staan tegenover de democratie dan het geval is in zijn satelliet Cuba. Zo stelt Reich vast.

Het is duidelijk, zo gaat hij verder, dat Castro maar al te goed weet dat hij vrije verkiezingen in zijn land nooit kan winnen. Castro heeft daarom ook geen greintje belangstelling voor democratie. Daarvan is Reich overtuigd.

Met deze uitlatingen plaatste Reich zich aan de kant van de bezwaren welke door kleine rechtse partijen zijn geuit tegen de aanwezigheid van Fidel Castro bij de inhuldiging van Carlos Andres Perez op 2 februari. De nu aantredende president heeft zijn belangstelling voor het normaliseren van de relaties met Cuba niet onder stoelen of banken gestoken.

De verhouding verslechterde in 1980 als gevolg van de uitspraak van een Venezolaanse krijgsraad waarbij een groep bekende anti Castro- Cubanen werd vrijgesproken van de hen ten laste gelegde moord, meermalen gepleegd, subsidiair doodslag, en medeplichtigheid daaraan. Dit in verband met het saboteren van een Cubaans vliegtuig dat in 1976 in zee stortte bij Barbados en waarbij 73 mensen omkwamen, voornamelijk jonge Cubaanse atleten. Havana was des duivels over deze uitspraak.

Minister German Nava Carrillo van Buitenlandse zaken liet onlangs officieel weten dat Cuba voor de inhuldiging van de nieuwe president alle landen heeft uitgenodigd waarmee men betrekkingen onderhoudt. Het is aan de genodigde landen te bepalen hoe men zijn delegatie samenstelt, aldus de minister. Officieel weet men in Caracas dus niet wie er van Cuba zal komen. Het is best mogelijk dat het Fidel Castro is, zo merkte de bewindsman op.

De gekozen president van Venezuela heeft onlangs nog met Fidel Castro gesproken toen deze de beëdiging bijwoonde van Rodrigo Borja als president van Ecuador in Quito. Daar was Fidel Castro ook bij aanwezig en later was dit ook het geval in Mexico toen Carlos Salinas de Gortari daar aantrad als president. Volgens Buitenlandse zaken verwacht men bij de plechtigheid op 2 februari vijftien tot zeventien regerings- hoofden uit Latijns Amerika en Europa. De komst is al gemeld van de presidenten Raul Alfonsin van Argentinie, Jose Sarney van Brazilie, Virgilio Barco van Colombia, Rodrigo Borja van Ecuador, Alan Garcia van Peru en Julio Sanguinetti van Uruguay evenals Felipe Gonzalez als premier van Spanje.



....Fidel Castro was ook bij de herdenking van de dertigste verjaardag van de Cubaanse revolutie de centrale figuur zo- als dat ook dertig jaar geleden het geval was...

BEZOEK PAUS AANGEKONDIGD

Havana laat 44 langgestraften vrij

Castro: revolutie is niet te verslaan

HAVANA — De Cubaanse revolutie is een lang leven beschoren. Zo voorspelde Fidel Castro bij de herdenking van het zesde lustrum van de revolutie waarin hij zo'n werkzaam aandeel heeft gehad. Havana kondigde ondertussen aan dat het nog een politieke gevangene met een langdurige gevangenis- straf zal vrijlaten. Cuba krijgt bezoek van een prominente gast die al enige malen door Havana min of meer indirect is uitgenodigd: paus Johannes Paulus II.

Volgens de voorspelling van Castro zal de Cubaanse revolutie "nog minstens honderd jaar" duren. Hij hield zijn toespraak vanaf hetzelfde balkon waarvandaan hij dertig jaar geleden zei: "De revolutie begint nu".

VOORBEELD

De revolutie is volgens Castro niet te verslaan. De "socialistische en Marxistisch- Leninistische" revolutie van Cuba is volgens de 62- jarige Cubaanse leider voor de Derde wereld een voorbeeld. Zijn toespraak duurde één uur en drie kwartier. Hij besloot hem met de uitroep: "Socialisme of de dood, Marxisme- Leninisme of de dood".

Vertegenwoordigers van de Rooms katholieke kerk van de Verenigde Staten hebben van de Cubaanse regering de boodschap gekregen dat binnenkort 44 gevangenen worden vrijgelaten die zijn veroordeeld wegens aantasting van de staats- veiligheid. Zo werd vernomen uit Amerikaanse bronnen in de Cubaanse hoofdstad.

VERRASSING

Dit bericht kwam als een verrassing omdat Fidel Castro in juli dit jaar nog in een brief aan de kardinaal van New York John O'Connor schreef dat 385 van de 429 gevangenen zouden worden vrijgelaten, maar dat de resterende 44 hun straf zouden moeten uitzitten. Onder die 44 zijn mensen als Mario Chanes de Armas, Ernesto Diaz Rodriguez, Alberto Grau Sierra en Jose Alfredo Musteliero. Zij werden allemaal in de jaren 60 tot langdurige gevangenis- straffen veroordeeld.

De voorzitter van de Pauselijke raad Justitia et Pax, de Franse kardinaal Roger Etchegaray heeft een bezoek van paus Johannes Paulus II aan Cuba in het vooruitzicht gesteld. Hij deed dit na een bezoek van ruim een week aan Cuba. Het tijdstip van het pauselijk bezoek staat nog niet vast. Daarover zullen de bisschoppen overleg gaan voeren met de Cubaanse autoriteiten. Cuba behoort met **SURINAME** tot de weinige landen op het Amerikaanse continent waar de paus nog niet op bezoek is geweest.

CRICKET/NEW DHELI — De Indiase testcricketer Navojot Singh Sidhu, die verdacht wordt van doodslag op een medeweg- gebruiker na een verkeersongeluk, heeft zich maandag bij de politie gemeld. Sidhu heeft een week ondergedoken gezeten. Hij en zijn passagier Rupinder Singh gaven zich aan, enkele uren nadat de rechter van Patiala in de staat Punjab hun vrijlating op borgtocht had beloofd op voorwaarde dat ze bij het onderzoek zouden helpen

MEMORIAL MELDT TEGENWERKING

Vereniging onafhankelijke Sovjet-intellectuelen:

Organisatie mikpunt van ondermijning, dwarsbomen

MOSKOU — Memorial, een onafhankelijke beweging van intellectuelen in de Sovjetunie, heeft de autoriteiten er van beschuldigd de organisatie te willen ondermijnen en dwarsbomen. Volgens de leden van Memorial houdt het Kremlin de oprichting tegen van een tentoonstellings- ruimte, gewijd aan de misdaden van de vroegere Sovjet- dictator Josef Stalin.

Memorial zegt in 110 steden te beschikken over duizenden sympathisanten. Het officiële oprichtings- congres van de beweging, dat voor 17 en 18 december stond gepland, is nog steeds niet gehouden. Volgens de organisatie is dit te wijten aan talrijke "bureaucratische obstakels", opgeworpen door de Sovjetrussische autoriteiten.

Memorial wil dat in de Sovjetunie de volledige waarheid over de gruwelen van het Stalin- tijdperk (1924-1953) bekend raakt. Volgens de historicus en één van de Memorial-leiders, Joeri Afanasjev stuit dit in het Kremlin nog altijd op groot verzet. Tot nu toe is slechts toestemming verleend voor een monument in de hoofdstad Moskou ter nagedachtenis aan de slachtoffers van Stalin.

DOCUMENTATIE-CENTRUM

Behalve Afanasjev zijn ook de bekende wetenschapper Andrej Sacharov en de dichter Jevgeni Jevtoesjenko vooraanstaande leden van Memorial. Zij allen willen dat ook in andere steden monumenten komen. Bovendien bepleit de organisatie de oprichting van een volledig nieuw historisch centrum in Moskou, met een museum, een bibliotheek en een documentatie- centrum dat zowel voor wetenschappers als leken toegankelijk is.

De Sovjet- autoriteiten willen niet verder gaan dan een Moskous monument. Architecten kunnen zich hiervoor inschrijven. Volgens Jevtoesjenko schendt de minister van Cultuur, Vasili Zacharov, hiermee een "mondelinge overeenkomst" met de leden van Memorial.

MACHTSONDERMIJNING

De door Memorial aangesneden kwesties liggen bijzonder gevoelig. Veel leden van de regerende Communistische partij en regerings- functionarissen menen dat de stormloop op het Stalin-verleden ook schade toebrengt aan het prestige van de huidige machthebbers. Dit zou op zijn beurt weer het gevaar van machtsondermijning kunnen meebrengen.

Daar komt bij dat de onafhankelijke beweging Memorial inmiddels onder de bevolking steun en aandacht heeft weten te verkrijgen die vergelijkbaar is met de populaire volksfronten in de Baltische republieken Letland, Estland en Litouwen. Deze politieke organisaties hebben dit jaar van zich doen spreken door een steeds groter pleidooi voor autonomie.

In het nieuwe congres van volks- afgevaardigden, waarvoor in maart de verkiezingen plaatsvinden, is voor een vertegenwoordiger van Memorial geen zetel gegarandeerd. Voor de formele oprichting van de organisatie is vereist dat een maand daarvoor de statuten in de Sovjetpers verschijnen.

PUBLIKATIE STATUTEN

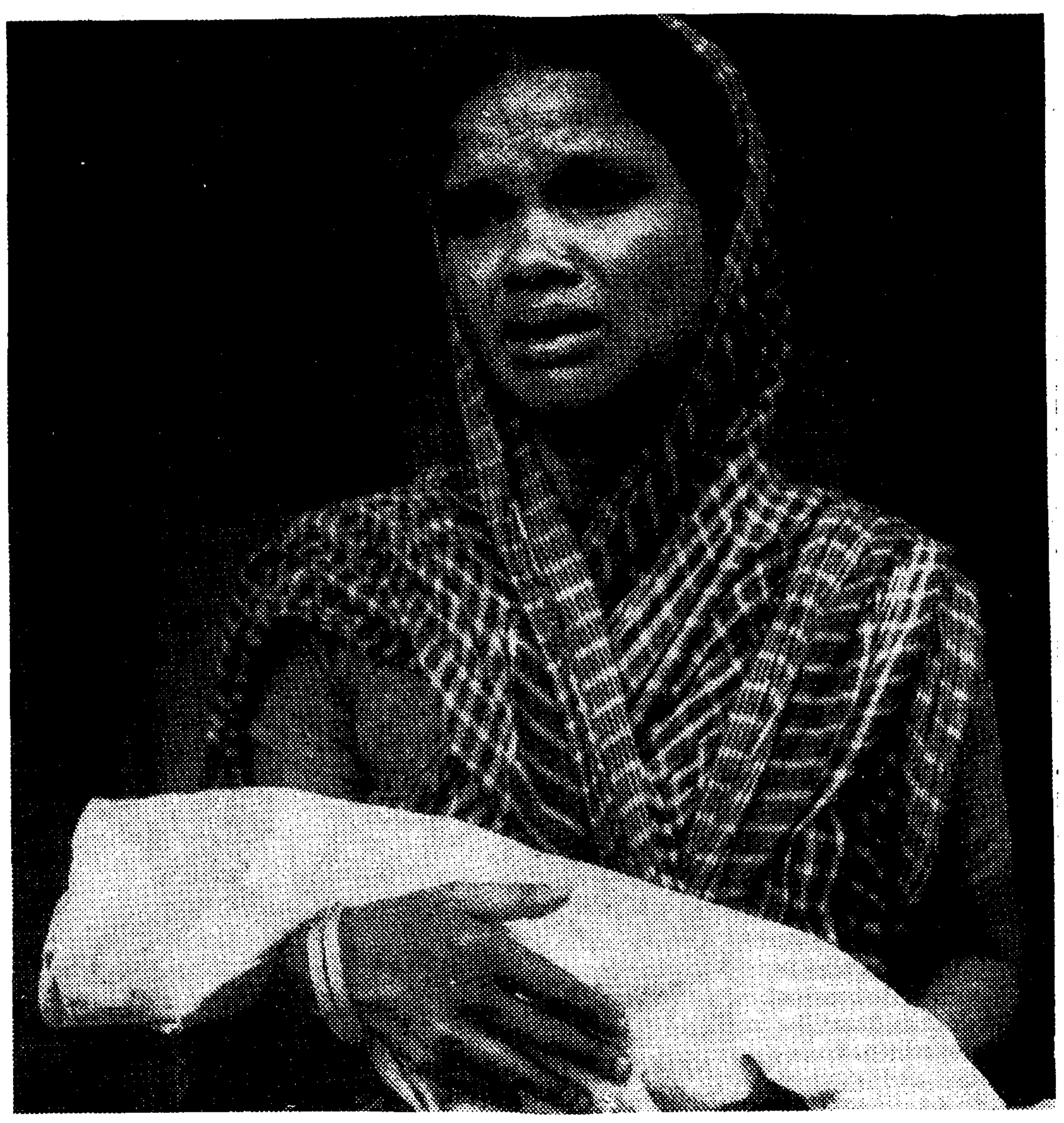
Geen enkel tijdschrift heeft zich hieraan tot nu toe gewaagd. Wel heeft Vitali Korotitsj, hoofd- redacteur van het zeer hervormingsgezinde Ongonjok, verklaard de statuten op 10 januari af te drukken, als voor die datum geen ander medium zich eraan waagt. Korotitsj is zelf lid van de zogenoemde stichtingsraad van Memorial.

In dat geval zou het oprichtings- congres in februari kunnen plaatsvinden. Dit betekent ook dat Memorial alsnog een kandidaat kan stellen voor de verkiezing in maart van het Congres van volks- afgevaardigden, het nieuwe parlement. Eerder is de naam van Sacharov genoemd als de man die hiervoor het meest in aanmerking komt.

ISLAMABAD — Pakisten en India hebben een verdrag gesloten waarin zij beloven elkaars nucleaire installaties niet te zullen aanvallen. Dit verdrag is het eerste dat de beide landen sinds 16 jaar sloten. Dit gebeurde door de premiers Bhutto en Gandhi. In de afgelopen 41 jaar hebben de beide landen 3 oorlogen uitgevochten met elkaar.

*****

COLOMBO — India trekt dezer dagen 2 bataljons van zijn vredesmacht in Sri Lanka terug op verzoek van de onlangs gekozen Sri Lanka- president Premasada. Er zijn in Sri Lanka 50.000 Indische soldaten gelegerd op basis van een in 87 gesloten akkoord dat een einde moest maken aan het geweld van de rebelse Tamils.



** In Bangladesh treurt een moeder om de dood van haar kind. Kinderen in landen van de Derde Wereld hebben het meest te lijden van de stagnerende economie.*

Socialistische beginselen afgezworen

Hongarije staat voor vergaande hervormingen

BOEDAPEST — Hongarije begon twintig jaar geleden als eerste Oosteuropees land met economische hervormingen. Het land gaat steeds verder met de afschaffing van socialistische doelstellingen zoals inkomens- gelijkheid, volledige werkgelegenheid en gemeenschappelijk eigendom en met de introductie van kapitalistische fenomenen. De Hongaren maken kennis met rijen werklozen, met aandelen- speculatie en met particulier eigendom.

Ivan Berend, president van de Hongaarse academie van Wetenschappen, verwacht dat binnen een paar jaar één derde van de economie in particuliere handen is. Bovendien denkt hij dat het principe van volledige werkgelegenheid zal worden losgelaten. Functionarissen zeggen dat de werkloosheid, die nu op vijftienduizend staat, volgend jaar een niveau van honderdduizend of zelfs tweehonderdduizend kan bereiken.

Ivan Berend, die ook lid is van het Centrale comite van de Communistische Partij, publiceerde dit jaar een boek over de economische hervormingen in Hongarije. Daarin beschrijft hij de eerste ronde van maatregelen in 1968 als halfslachtig, omdat die wel een markt voor produkten creëerde, maar niet voor arbeid en kapitaal.

Een tweede ronde van hervormingen bleef uit vanwege verzet in eigen land en achterdocht in de rest van Oosteuropa. Traditionele socialisten openden de aanval op de kapitalistische tendenties hetgeen onder meer resulteerde in het terugdraaien van de verschillen in beloning. Eind jaren zeventig, begin jaren tachtig veranderde het klimaat weer ten gunste van de hervormers.

"De belangrijkste stap kwam in 1981 met de legalisering van de particuliere economie", zegt Berend. Volgens Berend vertegenwoordigt de particuliere sector nu zes procent van het Bruto Nationale Produkt (BNP), terwijl één derde van het BNP iets heeft te maken met particulier eigendom.

Privé-bezit is vooral groot in de bouwwereld, waar tachtig procent van de bedrijven in particuliere handen is. In de dienstensector is dat zestig procent en van de landbouw- produktie komt dertig procent van particuliere grond.

De Hongaarse leiders, nu onder aanvoering van Karoly Grosz, hebben voor volgend jaar enkele verstrekkende maatregelen in petto. Ze willen een werkloosheids- uitkering invoeren, die de eerste zal zijn in Oosteuropa. Verder staat een omvangrijke liberalisering van de invoer op het programma, mogen burgers gaan handelen in aandelen, worden bedrijven, de voedselwinkels van de staat voorop, geprivatiseerd en krijgen buitenlandse ondernemingen een grotere vrijheid van handelen.

Particuliere bedrijven mogen dan maximaal vijfhonderd mensen in dienst hebben tegen dertig nu en commerciële banken krijgen voor het eerst toestemming om harde valutas te kopen. Volgens Berend moeten deze economische hervormingen gepaard gaan met politieke veranderingen. "We hebben een nieuwe ideologie nodig", zegt hij.

Weer bloed voor keizer

TOKYO — Keizer Hirohito ontving opnieuw een bloed- transfusie nadat zich weer een kleine maag- bloeding had voorgedaan. Bij het begin van het nieuwe jaar werd zijn toestand als "ernstig maar strabiel" omschreven.

Ditmaal kreeg hij van zijn medici tweehonderd centiliter bloed toegediend. In zijn gezondheids- toestand is ondanks de bloeding weinig verandering gekomen, zo werd door het keizerlijke paleis meegedeeld. Ook zijn temperatuur vertoonde nagenoeg geen verandering. Sinds 19 september is de keizer er slecht aan toe. Dit neemt niet weg dat zijn toestand nagenoeg stabiel is gebleven.

Advocaat: het gaat om politieke delicten

Hoge Raad: door Bonn gevraagde Westduitser mag uitgeleverd

AMSTERDAM — De Westduitser F.H. mag door de Nederlandse overheid worden uitgeleverd aan de Bondsrepubliek. Dat oordeelde de Hoge Raad nadat de raadsman van de verdachte mr P.H. Bakker-Schut in cassatie was gegaan tegen een uitspraak van de Amsterdamse rechtbank. Deze oordeelde eerder dat uitlevering van de man aan de Bondsrepubliek op grond van de feiten toelaatbaar was.

Het ministerie van Justitie moet nu beslissen over de uitlevering van de man. Een woordvoerder van Justitie zei te verwachten dat een definitief besluit daartoe binnen een maand zal worden genomen. De Amsterdamse rechtbank adviseert de minister van Justitie die uiteindelijk over het uitleverings- verzoek beslist. De Westduitse justitie verdenkt de man ervan betrokken te zijn geweest bij de dood van twee Westduitse politieagenten tijdens rellen na een demonstratie bij het vliegveld van Frankfurt.

BIJ BOUW

H. zou ook betrokken geweest zijn bij het omverhalen van hoogspannings- masten, een aanslag op een verkiezingslokaal en brandstichting bij een bedrijf dat betrokken is bij de bouw van kerncentrales. Op grond van die feiten vroeg de Bondsrepubliek om uitlevering van de man. H. werd in maart dit jaar bij toeval door de Amsterdamse politie aangehouden. De Hoge Raad oordeelde dat op één punt uit het uitleverings- verzoek van de Bondsrepubliek uitlevering niet mogelijk is. Dat betekent dat H. op dat punt in de Bondsrepubliek niet berecht zal mogen worden. Op grond van de andere punten mag het uitleverings- verzoek echter wel worden ingewilligd.

Bakker- Schut betoogde bij de eerdere behandeling voor de Amsterdamse rechtbank dat bij deze vermeende feiten sprake is van politieke delicten waarvoor in de wet geen uitleverings- gronden bestaan. Dat argument werd door de rechtbank verworpen omdat volgens haar een delict pas politiek is als het gepleegde strafbare feit ook werkelijk tot de verwezenlijking van het politieke doel had kunnen leiden.

Dat was volgens de rechtbank met de aanslagen op de hoogspannings- masten en het doden van beide agenten niet aannemelijk.

TEL AVIV — Israelische soldaten hebben bij het beeindigen van een Palestijnse betoging in de Gaza- strook 2 jongelui verwond. Zi vierden de 24e verjaardag van de Al Fatah- beweging. Israel devalueerde voor de 2e keer binnen 1 week zijn sjekel, ditmaal met 7%. Dit is een onderdeel van de maatregelen welke de inflatie in toom moeten houden.

In handen Venezolaan

Twijfels over echtheid van Rafael-werk

ROME — Deskundigen die een schilderij onderzoeken dat toebehoort aan de Venezolaanse miljonair Eloy Perez Alfonso en dat toegeschreven werd aan Rafael is waarschijnlijk niet door deze beroemde schilder vervaardigd.

Steeds is aangenomen dat het een zelf- portret was van deze Italiaanse schilder uit de Renaissance- tijd. De Italiaanse minister van Cultuur Vincenza Bono Parrino maakte bekend dat de deskundigen twijfelen aan de juistheid van de bewering dat het een zelf- portret is van Rafael. In zijn ministerie wordt het schilderij onderzocht. De Venezolaan heeft het schilderij van 47 bij 34 cm in 1960 gekocht voor tien miljoen dollar. Het is nu verzekerd voor dertig miljoen dollar. De minister zei wel dat het nog veel te vroeg is om een definitief oordeel te vellen over de echtheid. Maar hij kon er niet aan ontkomen toe te geven dat de twijfels vrij ernstig zijn.

In Chili

Vier vooraanstaande communisten opgepakt

SANTIAGO — De Chileense politie heeft vier leiders van de verboden Cmmunistische partij aangehouden. Zij zijn voorgeleid voor de rechter. Er bevinden zich twee exministers onder uit de tijd dat dr Salvador Allende president was van Chili.

Het viertal wordt ten laste gelegd pogingen te hebben ondernomen tot het ondermijnen van de strijdkrachten en het organiseren van gewapende groeperingen die uit zijn op het omverwerpen van het bewind van Pinochet. Zolang het onderzoek tegen hen nog niet afgesloten is blijven zij opgesloten. Aangehouden werden de exministers van Arbeid en Financien, respectievelijk Mireya Balira en Americo Zorrilla en verder Jose Sanfuentes en Guillermo Sherping.

MENSEN



Vrijdag 23 december werd door twee jubilarissen bij de overheid op St Eustatius, het feit herdacht dat ze respectievelijk 35 en 25 jaar in dienst waren. Mevrouw CARMEN SUAREZ-MARS herdacht haar 35-jarig dienstverband bij de overheid en de heer RALPH BERKEL was 25 jaar in het onderwijs. Mw Suarez begon haar loopbaan in 1953, werkte 8 jaar op het postkantoor en werd daarna secretaresse van de administrateur. In 1971 werd zij hoofd van de afdeling Financien. In 1980 werden haar taken uitgebreid met Arbeidszaken en Bevolkingsregister. Mevrouw Suarez mocht uit handen van gedeputeerde Henriques de welbekende enveloppe in ontvangst nemen. Ter gelegenheid van de heer Berkel zijn jubileum, werd ook aan hem tijdens een kleine plechtigheid de traditionele enveloppe overhandigd. De heer Berkel begon in 1963 in het onderwijs op de Gouverneur de Graaff school, waar hij later hoofd van werd. Verder is hij geen onbekende in de gemeenschap. Hij is leider van de WIMP, voorzitter van de stichting ter bevordering van het onderwijs, lid van de Ronde Tafelconferentie, lid van de eilandsraad en adviseur van het Bestuurscollege. Op de foto een van de jubilarissen, mevrouw Suarez en gedeputeerde Eric Henriquez ook aanwezig bij de plechtigheid was gedeputeerde Ingrid Withfield.

*****

De SCHEVE TOREN VAN PISA is in 1988 1,29 millimeter verder overgeheld. Dit heeft de conservator van de toren, professor Giuseppe Toniolo, zondag verklaard. Tonioloi zei dat de toename van de hellingsgraad in het afgelopen jaar overeenstemt met het gemiddelde sinds 1932. In dat jaar leidden de pogingen om de 56 meter hoge toren recht te zetten er toe, dat het probleem alleen maar erger werd. Deskundigen hebben uitgerekend dat het monument uit de 12e eeuw over 100 jaar zal omvallen als voor die tijd geen methode wordt gevonden de toren te stutten.

*****

De milieugroeperingen in Nederland hebben 1989 uitgeroepen tot JAAR VAN DE WAARHEID. Vertegenwoordigers van de milieubeweging maakten dit bekend in het Varaprogramma TV-magazine. Onder meer de stichting Natuur en Milieu, Vereniging Milieudefensie en de Vereniging tot Behoud van Natuurmonumenten roepen de bevolking en de regering op zich de ernst te realiseren van de situatie waarin ons milieu zich bevindt. Het rapport "Zorgen voor Morgen" van het Rijksinstituut voor Volksgezondheid en Milieuhygiene laat hierover geen twijfel meer bestaan. De milieugroeperingen hebben tot het jaar van de waarheid besloten, omdat 15 maart het nationaal milieu beleidsplan zal verschijnen.

*****

Vandaag herdenkt de heer URBANO MADURO, directeur van de Directie Openbare Orde en Veiligheid het feit dat hij 35 jaar geleden in dienst trad van de overheid. Hij begon als schrijver op het kantoor van de Eilandsontvanger. De heer maduro heeft een erg gevarieerde loopbaan bij de overheid gehad, waaronder ook een periode van vijf maanden als waarnemend gezaghebber. De heer Maduro werd in 1972 mede vanwege zijn verdiensten op sociaal gebied, onderscheiden met Ridder in de orde van Oranje Nassau. Maart aanstaande gaat de heer Maduro van een welverdiend pensioen genieten.

*****

De Amerikaanse president RONALD REAGAN moet zaterdag naar het ziekenhuis voor een kleine medische ingreep aan zijn linkerhand. Dit hebben functionarissen van het Witte Huis meegedeeld. De arts van de president, kolonel John Hutton, verklaarde dat het gaat om een behandeling van een geleidelijke samentrekking van de linker ringvinger, waarvan de oorzaak onbekend is. Volgens hem hoeft Reagan daarvoor slechts plaatselijk te worden verdoofd.

*****

In het Casino van Scheveningen is dinsdag rond middernacht het recordbedrag van ruim een kwart miljoen gulden uit een fruitautomaat komen rollen. De GRAND JACKPOT van precies 253.809 gulden en 75 cent ging naar een echtpaar uit Rijswijk, zo heeft het casino meegedeeld. Het fortuinlijke echtpaar was overigens zo beduusd dat het niet inging op een aanbod van de casinodirecte ter plekke het champagne glas te heffen. De echtelieden verkozen een snelle terugkeer richting Rijswijk en vroegen de champagne mee naar huis. Het laatste recordbedrag dat een gokautomaat in Scheveningen heeft uitgekeerd, stond op ongeveer 220.000 gulden.

*****



Van het Auxiliary Home Committee op ST Eustatius kregen bejaarden en gehandicapten een KERSTFEEST cadeau. Er werden in totaal zeventig mensen uitgenodigd ten huize van gezaghebber Sleeswijk. De muziek werd verzorgd door de Kili Kili band van Walton Schmidt.

*****

Een ontwerp van de 30-jarige kunstenaar Theo ten Have is uitgekozen om tot internationaal HOMO-MONUMENT te worden verwezenlijkt. Dit monument is een initiatief van de gemeente Den Haag. De stichting achter het monument heeft dit woensdag meegedeeld. Den Haag is volgens eigen zeggen bij uitstek geschikt om een internationaal monument te herbergen: Er zijn ambassades, buitenlandse bedrijven en het Internationale Hof van Justitie. Het monument zal op 26 augustus, de verjaardag van de International Lesbian and Gay Association (ILGA), worden onthuld op het malieveld.

*****

Opstand van monniken



NEW DELHI — Tibetiaanse vluchtelingen hielden in de Indische hoofdstad New Delhi een demonstratie tegen het recente gewelddadige optreden van Chinese autoriteiten in Tibet. Naar schatting tweehonderd Boeddhistische monniken namen deel aan de betoging.

WASHINGTON — Ter herinnering aan de Braziliaanse milieu- activist Chico Mendes is in Washington een fonds opgericht dat zijn naam zal dragen. Mendes werd onlangs in het Braziliaanse Amazone- gebied vermoord.

Het fgonds zal als naam krijgen Ter verdediging van het natuurlijk milieu Chico Mendes. Deze had internationale faam gekregen wegens zijn inzet voor het behoud van het regenwoud in Amazonie, dat dreigt verloren te gaan door het op te offeren aan de zucht naar snel geld- gewin. Hij was de promotor van het aanwenden van de natuur- rijkdom op een natuur- vriendelijke wijze. Door het onttrekken van rubber aan de rubberbomen bijvoorbeeld en door het op andere wijze economisch benutten van de flora door de eigenlijke inwoners van dit gebied waarbij het bos- bestand niet aangetast zou worden.

AGENDA CURAÇAO

Conimex

NACHTDIENST ARTSEN: Patiënten van de artsen van Bandabao (3e distrikt) kunnen in spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoordapparaat afluisteren.
De patiënten van de andere medische distrikten kunnen voor spoedgevallen de artsenpraktijk van hun eigen huisarts bellen; het antwoordapparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is.

*****

THORAX CENTER (Jan Noorduynweg naast UNA, tel.: 85544): openingstijden van maandag t/m vrijdag van 08.00-17.00 uur; op zon- en feestdagen alsmede op werkdagen na 17.00 uur voor spoedgevallen tel.: 85917.

*****

WIT GELE KRUIS PRINSES MARGRIET (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria 17, tel.: 82947/81078; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; zaterdag de gehele dag gesloten; na 17.00 uur kunt u de zuster van de wacht bellen: zuster Wever, tel.: 87181, pageboy 027-360.

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUIGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag van 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

*****

NEUTRALE WIJKVERPLEGING (voorheen Wijkverpleging Curaçao): Kantoor Rio Canario-/Gosieweg, tel.: 44231 44232; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-18.00 uur; de wacht heeft zuster Concencion, tel.: 84761 b.g.g. 43838.

*****

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30/13.30-17.00 uur, kantoor Sta. Maria 17, tel.: 80222.

*****

FUNDASHON LECHI DI MAMA KORSOU: voor meer informatie kunt u de volgende nummers bellen: 75628, 672289 en 55504.

*****

LUCHTPOSTSLUITING (Postkantoor Groot Kwartier)
Nederland: voor gewone stukken: maandag, dinsdag, donderdag en vrijdag 11.30 uur; woensdag 10.15 uur. Voor aangetekende stukken één uur van tevoren.
Suriname: voor gewone stukken: dinsdag en vrijdag 17.30 uur en zaterdag 10.45 en 17.00 uur.

DIERENARTS: Veterinaire Dienst, Parera, tel.: 614000.

DIERENASIEL: dagelijks geopend van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; op zaterdag van 08.00-13.00/14.00-18.00 uur, tel.: 54300.

*****

BOTICA BANDABAO: dagelijks geopend van 08.00-19.00 uur.

BOTICA'S (nachtdienst)
Otrobanda
de Goede Hoop, Jan Noorduynweg 15, tel.: 82857.
Punda
Popular, hoek Madurostraat/Columbusstraat 15, tel.: 611269/612376.

*****

DIVERSEN
ANTILLIAANSE GNOSTISCHE BEWEGING
Brievengat: iedere maandag- en woensdagavond om 19.30 uur te Jirajaraweg 8, Centrum Devi Kundalini.
iedere woensdag- en vrijdagavond om 19.30 uur te **Openbare Basisschool Brievengat.**
Bandabao: iedere donderdagavond om 19.30 uur gebouw Credit Union San Pedro.
Kanga: iedere woensdag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Centrum Abraxac, achter Kooyman.
Santa Rosa: iedere maandag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Aloëstraat 12.

*****

DONDERDAG
DIVERSEN
TENTOONSTELLING
CURAÇAOSCH MUSEUM (Van Leeuwenhoekstraat z/n): openingstijden dinsdag t/m zaterdag van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; zondag van 10.00-16.00 uur; maandag gesloten.
t/m 8 januari gelegenheid tot bezichtiging expositie van diverse Venezolaanse kunstenaars uit de staat Carabobo.

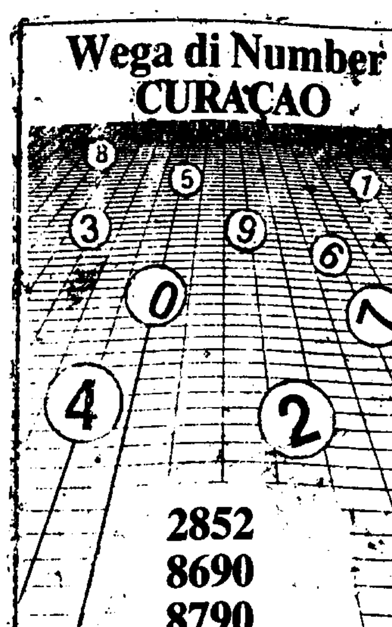
DE S-GALERIE (Dr Albert Schweitzerschool): t/m 6 januari tentoonstelling stukken uit klei en gips van Rose Wittmarschen.

*****

TELECURAÇAO
WOENSDAG: 16.30 Ora pa mucha; 18.00 Fifth Estate; 18.30 Informe deportivo met Hector Rosario; 18.45 Nieuws in het Nederlands; 18.56 Tempu pa Dios; 19.00 Dimenshon Artistiko met Maritza en Richard; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.50 10 Minüt pa Karnaval met Hermanito; 21.00 Miniserie: «On wings of an eagle» (deel 4); 22.00 Wega di Number Kòrsou; 22.10 Telenovela: «Gabriela»; 22.40 Karnabal Total met Hermanito (live uitzending); 23.45 Sluiting.

DONDERDAG: 16.30 Ora pa mucha; 18.00 Filatelie; 18.15 Purba ku keshi met Saida Hernandez; 18.30 Informe deportivo met Hector Rosario; 18.45 Nieuws in het Nederlands; 18.56 Tempu pa Dios; 19.00 Rikesa Universal met Mavis Albertina; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.50 10 Minüt pa karnaval met Hermanito;; 21.00 Serenada; 22.00 Wega di Number Kòrsou; 22.10 Telenovela: «Gabriela»; 22.40 TeleCuraçao special; 23.45 Sluiting.
(wijzigingen voorbehouden)

*****



DE FACULTEIT voor diergeneeskunde van de Rijksuniversiteit Utrecht (RUU) gaat in samenwerking met het Academisch Ziekenhuis Utrecht onderzoeken of schapen kunnen dienen als "TUSSEN-DRAAGMOEDER" voor menselijke embryo's.

Als de techniek blijkt te werken, zou de kans op het uitdragen van een door reageerbuisbevruchting verkregen embryo aanzienlijk groter worden, aldus de faculteit.

Al eerder waren onderzoekers van de Rijksuniversiteit Utrecht (RUU) er in geslaagd een kalf te verwekken uit een eicel van een dode koe. Bij het experiment met het reageerbuiskalf is gebleken dat de eerste ontwikkeling van het embryo het best plaatsvindt in een konijn of een schaap.

Na verloop van tijd wordt de "draagmoeder" geslacht en het embryo bij de draagkoeien ingebracht. Omdat ook bij menselijke embryo's die door reageerbuis- bevruchting zijn ontstaan, de kans van slagen niet erg groot is, willen de faculteit Diergeneeskunde en het AZU onderzoeken of schapen ook als tussendraagmoeder voor menselijke embryo's kunnen dienen.

*****

AMIGOE Fax: 674524 Tel: 672000

UITGEVERIJ AMIGOE NV
Scherpenheuvel z/n of P.O.B. 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 11-07-313
Algemene Bank nv
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Curiels Bank nv

CURAÇAO
Centrale (alle afdelingen)
672000
Directie:
I.M.Ph. de Maayer-Hollander.
Antillean News Holding NV
Hoofdredactie:
Ard Horvers (hoofdredacteur)
Hanneke van Kouwen (wnd. hoofdredactrice)
Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Yvonne van Es, Sheila Rhodes (secretaresse), Izaan Moeniralam (sportredacteur), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).
ADVERTENTIE-AFDELING
Acquisitie:
Viola Bernardus en Janny Naaldijk.

Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur; zaterdag 07.30-10.00 uur.
Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren vóór vier uur binnen zijn of op dezelfde dag vóór tien uur.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.
Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Nassaustraat 110.
Tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofdredacteur:
Jos van der Schoot.
Redactie: Ramiro Tromp, Anna Tromp- Van der Schoot, Djisbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Eileen Landsmark.

BONAIRE
Correspondent:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN
Correspondent:
Gerard van Veen, Postbox 118, tel.: 24427.
Abonnement en advertenties:
The Chronicle, Grounddove Road, Pointe Blanche, tel.: 23919.

SABA:
Correspondente:
Esther Mommers, tel.: 2265.

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordigster / Correspondente:
mevrouw Peggy van de Horde, Whitewallweg 1.

HILVERSUM
CORRESPONDENTEN
B. Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

Persagentschappen: ANP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagsche Courant, De Brabantse Pers.

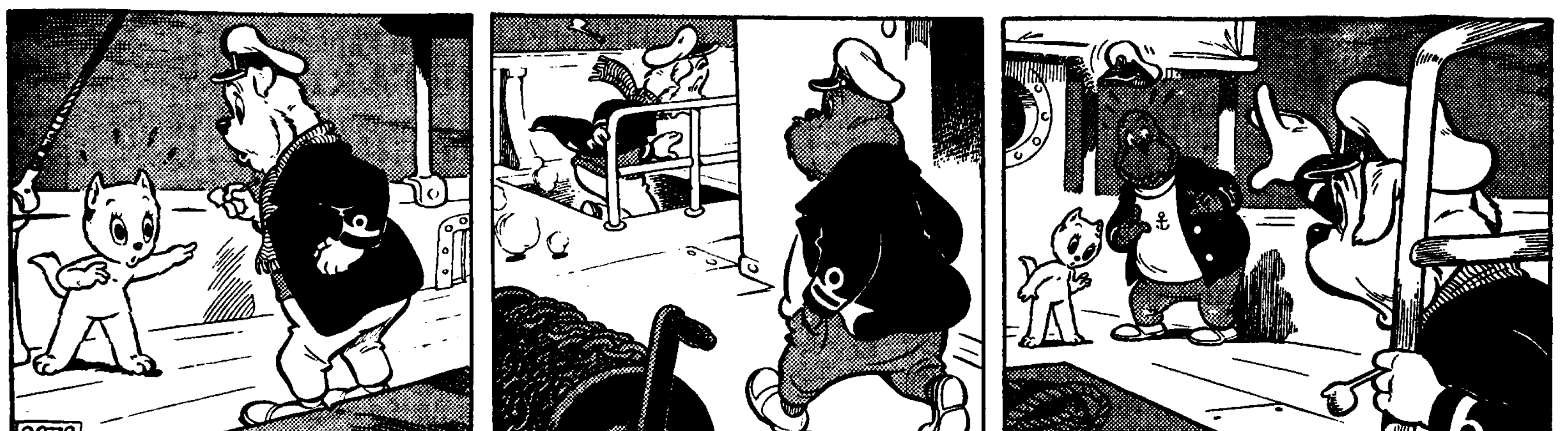
DRUKKERIJ: Rotaprint NV
DISTRIBUTIE (abonnementen):
Curaçao: Districo NV, tel.: 370503, 370504 en 370304.
Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr.: 208.000, Maduro's Bank rek. nr.: 286.330.08 en ABN rek. nr.: 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.
Bonaire (abonnementen en incasso): mv. A. Wong-Loi-Sing, Noord Saliña.

Losse nummers 60 cent:
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen **vijftien gulden per maand.**

Buiten Antillen (Nederland):
NAƒ 80,15 per maand (luchtpost) of NAƒ 24,- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.

Tom Poes en de Wraakgier

door Marten Toonder



2872 — Nu stond de stuurman op. Hij was van nature wantrouwig tegenover meldingen van landrotten, maar toen Tom Poes zo aanhield, begon hij ongerust te worden.

"Het is natuurlijk gewoon, maar een beetje condenswater", begon hij. Maar toen zweeg hij en er kwam een nadenkende trek op zijn verweerd gelaat.

"Wacht eens even!" riep hij uit. "Zeg je, dat het lekt in dat hok daar? Dat kan, want achter die ruimte....." Hij eindigde zijn zin niet. Met grote snelheid holde hij het dek over en daalde het trapje af.

"Wat is hier aan de hand?" vroeg de gezagvoerder, die op het rumoer afkwam. "Wat is dat voor een overgehaald geschreeuw. [illegible] niet graag, dat de passagiers ruzie met de bemanning maken, meneer! We hebben al lawaai genoeg met die mist!"

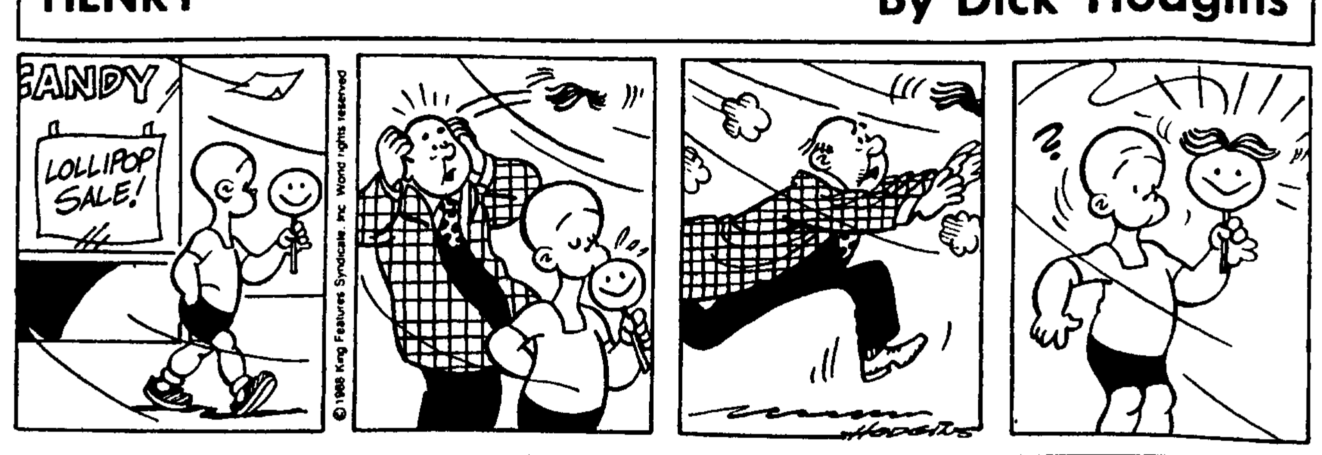
"Kapitein!" riep stuurman Draadgaren, die nu weer met het hoofd boven het dek verscheen. "De zoetwatertank lekt!"

"Huh?" gromde Wal Rus. "Stop hem dan dicht, meneer. En schreeuw niet zo".

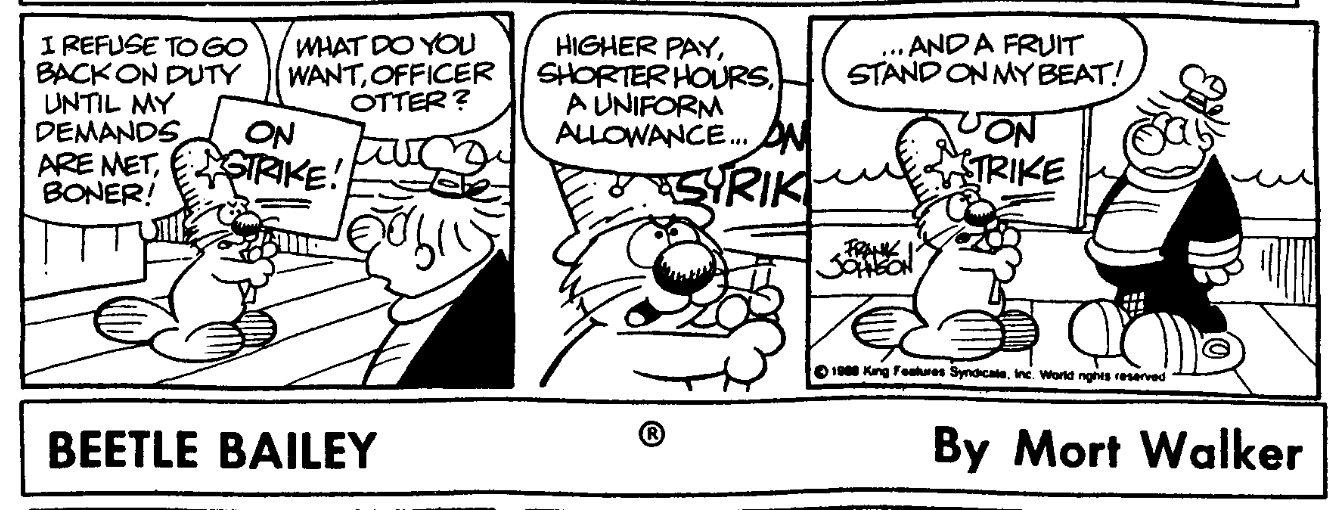
"Er is niets te stoppen!" riep de stuurman bewogen. "Hij is leeg. Er is geen drinkwater meer. Ik heb nog zó gewaarschuwd, kapitein. Die wand is verroest, zei ik nog. Maar niemand wou luisteren en nu is het te laat".

"Wel, alle spuigaten!" bulderde de gezagvoerder. "Sta daar niet te schreeuwen, stuurman. Als die wand verroest was, had je voor een nieuwe moeten zorgen. Daar staan we nu zonder drinkwater en we zijn nog dagen van huis af. Dat is overgehaald beroerd, meneer!"

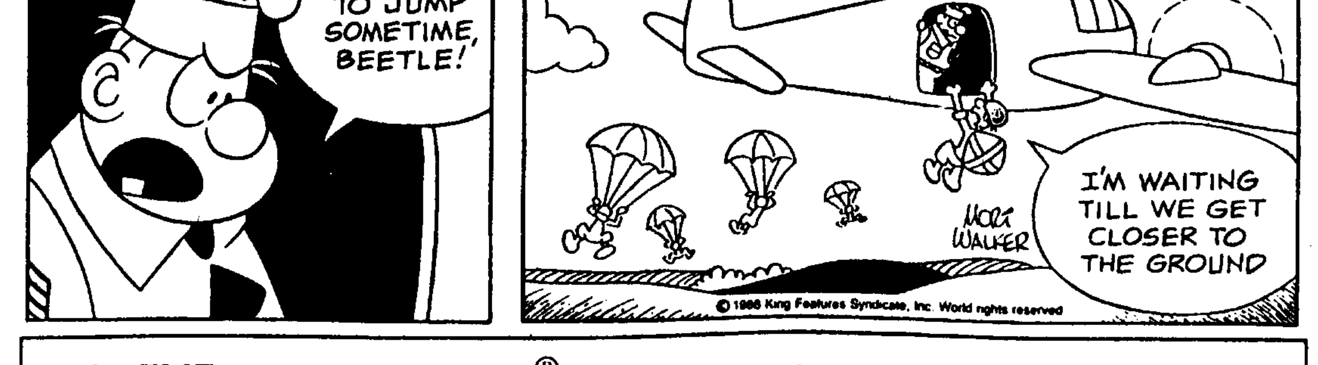
HENRY ® By Dick Hodgins



BONER'S ARK ® By Addison & Frank Johnson



BEETLE BAILEY ® By Mort Walker



REDEYE ® By Bill Yates & Mel Casson

AGENDA BONAIRE

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00 uur; zondag gesloten.

OPENBARE BIBLIOTHEEK
(**openingstijden** voor het publiek)
maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00/14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur)
(**openingstijden** voor lezers)
woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t m vrijdag aangetekende stukken 15.45 uur; gewone stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS
Kiwanis: donderdagavond 19.30 uur - Hotel Bonaire.
Lions: informatie E. Felipa, tel.: 8546/8238.
Round Table: elke tweede maandag - Buurtcentrum Terra Corra.
Rotary: woensdag 12.00 uur-Hotel Bonaire.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING: 08.00-12.00/14.00-15.30 uur loketten geopend.

MUZIEKBIBLIOTHEEK: voor bezichtiging hiervan gelieve contact op te nemen met de heer Rudy Bedacht, Noord Nikiboko 194.

POLITIECLUB (Weg naar Willemstoren): geopend op vrijdag van 20.00-24.00 uur; zaterdag van 12.00-24.00 uur.

SPREEKUUR (gezaghebber): elke donderdag van 09.00-11.00 uur op het Bestuurskantoor, Kralendijk; laatste donderdag van de maand van 10.00-12.00 uur te Rinccn.

DIERENARTS DR J.A. JANSEN (Doktersklinlek Noord Saliña, tel.: 4255): spreekuren: dinsdag en vrijdag van 14.00-15.00 uur en voorts volgens afspraak.

LVV: **openingstijden slachthuis** maandag t/m woensdag van 07.00-12.00/13.00-16.00 uur en donderdag en vrijdag van 06.00-11.00/11.30-14.30 uur.

KERKDIENSTEN
Sint Bernarduskerk Kralendijk:
dagelijks 18.45 uur; zondag 08.30 en 19.00 uur.
Coromotokerk Antriol:
dagelijks 19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00 uur
Ludovicuskerk Rincon:
dagelijks, ook zondag, 19.30 uur.

KLACHTENBEZORGING doorgeven aan mevr. A. Wong- Loi- Sing, Kaya Cacique 4.

BC accepteert nadelige voorwaarden

UPB: Verkoopcondities Bonaire Beach moeten bekend worden

KRALENDIJK — Tijdens de zoals gewoonlijk te laat begonnen vergadering van de eilandsraad, die werd aangevraagd door de fractie van de Union Patriotico Bonairiano (UPB), zette fractie- voorzitter Rudi Ellis grote vraagtekens bij de voorwaarden waaronder het huidige BC, Bonaire Beach hotel verkocht had aan Tropical Resort Hotels N.V. (TRH).

Ellis had vooral bezwaar tegen de geheimzinnigheid waarmee de verkoop gepaard was gegaan. De leden van de eilandsraad — door Ellis een wettelijke voorwaarde genoemd — waren nergens van in kennis gesteld en moesten uit de lokale nieuwsmedia vernemen wat er eigenlijk aan de hand was.

ANDERE VOORWAARDEN

Tijdens zijn inleiding in de eerste ronde bracht Rudi Ellis naar voren, dat het PDB/POB college voor Bonaire nadelige voorwaarden had geaccepteerd en met name het feit, dat de werknemers een contractverlenging kregen tot april 1989.

Ellis: "Dat betekent dus dat de werknemers in het vooruitzicht hebben dat ze over drie maanden met ontslag gaan. Maar geen enkel hotel kan zonder werknemers draaien. Daaruit moet ik dus concluderen dat het hotel per april gesloten zal worden".

Ook dat werd door Ellis een gewijzigde voorwaarde genoemd, want in de eerste overeenkomst (die tussen Tropical en de UPB - red) was overeengekomen dat het hotel tijdens de renovatie periode niet gesloten zou worden.

Tenslotte bleek fractieleider van de oppositiepartij UPB zich bezorgd te maken over het feit dat er geen duidelijke uitspraak is over de periode waarin de renovatie en uitbreiding van het hotel gerealiseerd diende te zijn.

HETE BREI

Behalve Rudi Ellis voerden de andere drie leden van de UPB fractie eveneens het woord, maar brachten in feite weinig nieuws naar voren. Zowel Urba Pourier als Carlos Marsera verwezen in hun toespraak naar hetgeen hun fractie- voorzitter al eerder had gezegd. Fractie- voorzitter van de Partido Democratico Bonairiano (PDB) Jose Winklaar sprak ook in de eerste ronde.

Hij bleek vooral verontwaardigd over het feit dat de UPB fractie het had aangedurfd een vergadering aan te vragen over de gang van zaken rond de verkoop van het hotel. "Dat moeten zij niet aan ons vragen", aldus de wat verbolgde Winklaar," maar dat hadden zij aan zichzelf moeten vragen gedurende al de tijd dat zij bezig waren met de verkoop van het hotel".

Over een eventuele sluiting van het hotel wond Jose Winklaar zich niet op. "Er is al jarenlang om de hete brei gedraaid" aldus Winklaar, "en er zal toch eens een oplossing moeten komen voor het probleem dat rond hotel Bonaire al sedert de opening twintig jaar geleden, is ontstaan.

Autobelasting

KRALENDIJK — Met ingang van 2 januari is het mogelijk om de autobelasting over 1989 te betalen. Daarvoor moeten echter het betalings- bewijs van het afgelopen halfjaar en een verzekering voorhanden zijn. De jaarbelasting voor een auto bedraagt 230 gulden en kan, zoals bekend, voor een half jaar betaald worden.

De belasting voor een bus, taxi, of een voertuig dat voorziet in het inkomen van de eigenaar betaald moet worden, is 165 gulden. Voertuigen aangedreven door een dieselmotor, betalen 1500 gulden, terwijl dat voor een motorfiets of een brommer negentig gulden is.

Naast de belasting wordt ook een extra bedrag voor de stickers in rekening gebracht. Dat is voor de auto, bus en taxi vier gulden en voor de motorfiets twee gulden vijftig. Een nieuwe nummerplaat kost zeven gulden vijftig voor een auto en voor en motorfiets vijf gulden.

De Ontvanger wijst er met nadruk op, dat voor elke verandering op de belasting- papieren een bezoek gebracht moet worden aan het ontvangerskantoor. Ook moet men bij verkoop van een motorvoertuig daarvan de Ontvanger in kennis stellen. Gebeurt dat niet, dan bestaat de mogelijkheid dat de eigenaar voor een onprettige verrassing komt te staan bij de betaling van zijn belasting. Wie in de loop van het jaar zijn nummerplaat inlevert, krijgt daarvoor een gedeelte van de wel betaalde, maar niet verplichte belasting terug.

VERKIEZINGEN ARUBA 1989

IN EEN speciaal televisie-programma hebben de overheids- vakbonden SEPA en GABA getracht een stemadvies te geven aan de leden. Zoals bekend werd eerst getracht een politieke partij van vakbonden op te richten, waarvoor bitter weinig belangstelling bestond en uiteindelijk ging dit niet door.

Verder werd een protest- demonstratie gehouden die evenens weinig aandacht trok. Uit het vele gepraat in het tv-programma kwam uiteindelijk niet duidelijk naar voren wat dit groepje vakbondsleiders nu eigenlijk wil. In ieder geval werd traditiegetrouw het huidige regeringsbeleid gekraakt en veroordeeld omdat — volgens deze groep — geen respect voor de SEPA en GABA werd getoond.

* * *

VAN DE zeven politieke partijen die het eisenpakket van de overheids- vakbonden hadden ontvangen, werd geen reactie ontvangen van de PDA, PPN noch AD'86, die dan ook volgens SEPA/GABA zeker niet het vertrouwen van de vakbonden kunnen genieten.

In lange toesprakken en verklaringen werden de standpunten van SEPA/GABA nog eens uit de doeken gedaan, waarbij vooral de "kapitalisten" en "een groepje" het moesten ontgelden. Er kwam weinig nieuws uit het geheel naar voren.

* * *

INGAANDE VANDAAG kunnen de telekijkers weer rustig naar TeleAruba kijken, zonder dat men bijna iedere minuut door spots en programma's aan de verkiezingen wordt herinnerd. Ingaande vandaag is het niet meer toegestaan voor de tv verkiezingsreclame te maken door de politieke partijen. Wel kan gesteld worden dat een intensief gebruik van de mogelijkheid werd gemaakt om per avond vijf spots per partij uit te zenden. Er waren vele spots bij die goed in elkaar waren gezet. In ieder geval is de rust voor het tv-scherm weergekeerd. De radiostations mogen vandaag als laatste dag muziek, jingles en politieke propaganda uitzenden en dan is ook dit afgelopen.

* * *

DE MEP houdt vanavond om half acht voor de Snorthal in Santa Cruz zi n laatste bijeenkomst die volgens de MEP de overwinning van vrijdag moet inluiden. Het programma vermeldt alleen dat het de slotbijeenkomst is, waarbij geen vermelding wordt gemaakt van muzikale omlijsting.

* * *

OM HALF acht vertrekken vanavond uit alle districten van Aruba een groot aantal bussen naar de slotbijeenkomst van de groene partij te Caiquetio in Paradera. De bussen vertrekken van het Lago Sportpark, Sint Maartenstraat, San Nicolas, Savaneta, AVP-gebouw aan de Arendstraat, Buurtcentrum Dakota en Countryclub te Noord. Het belooft een interessante slot te worden, waarbij ook in de lucht door middel van een lasershow het 'Aruba ban sigui' te zien zal zijn.

* * *

OOK DE Sportlotto wordt door de "verkiezingskoorts" getroffen. Vanwege de drukte rond de verkiezingen wordt de eerste trekking van dit jaar niet op 5 januari gehouden, zoals men eerst van plan was, doch pas op 12 januari. Formulieren verkocht met 5 januari-datum spelen mee in de trekking van 12 januari.

* * *

DE PPA begint al in carnavalsstemming te komen en besluit vanavond om half acht zijn verkiezings- campagne met een jump-up 'Victoria di PPA'. Muziek is er genoeg: Eddy Tec, Musical Time, Papito y Su Doble Sabor en een brassband. De volgende route wordt vanavond genomen: Lagoweg, Bernhardstraat, J. de Oudestraat, Pastoor Hendrikstraat, Weg Seroe Pretoe, Isaac Wagenmakerstraat, Clavelstraat naar het Centro Patriotico Arubano.

* * *

OOK DE PDA van dr Berlinski besluit vanavond de verkiezings- campagne met een jump-up, die om zes uur bij DOW begint. Niemand minder dan The Hell Angels- brassband verzorgt de jump-up-muziek. De PDA-jump-up besluit om acht uur in Club Visage met het optreden van Megaforce. Al jumpend en dansend gaat de PDA de verkiezingsdag tegemoet.

* * *

COMMENTAAR

Stuntje

HETGEEN naar voren gebracht werd tijdens de door de UPB aangevraagde raadsvergadering over de ontwikkelingen rond de verkoop van het Bonaire Beach hotel (BBH), kan een politiek stuntje worden genoemd, dat overigens mislukte.

Het is immers constant de UPB geweest die — tot 12 december van het vorig jaar — verantwoordelijk is geweest voor de verkoop van het hotel. De aanpak van de UPB en de resultaten die de UPB daarbij behaalde, kunnen niet worden bijgeschreven in de annalen van de hogeschool- politiek. Dat nu de PDB/POB coalitie voor de voeten gegooid wordt, dat de condities gewijzigd zijn en daarbij de werknemers en Bonaire benadeeld zijn, is een onterecht verwijt. Het is dankzij de huidige coalitie dat de werknemers, de hen toekomende gelden tenslotte hebben gekregen.

Nog opmerkelijker is het verwijt van het raadslid Carlos Marsera (UPB) — die zegt dat door het BC geen enkel motivatie- programma is opgesteld, met richtlijnen hoe de hotelwerknemers de gebeurde cessantia moeten beleggen, zodat zij niet in korte tijd al hun geld er doorheen jagen. Hoewel Marsera dus kennelijk geen erg hoge dunk heeft van de employees die twintig en dertig jaar ervaring hebben in het hotel, is zijn verwijt aan de PDB/POB coalitie helemaal aan het verkeerde adres.

Het is vermoedelijk niet bij het UPB-raadslid opgekomen dat motivatie van de hotelemployees over de besteding van hun geld, niet moet plaatsvinden op de dag dat zij een aanzienlijk bedrag in ontvangst nemen, maar ruimschoots van tevoren. Het is lang genoeg bekend dat het hotel verkocht zal worden. Marsera verliest daarbij uit het oog, dat alle onderhandelingen gevoerd zijn door het UPB-Bestuurscollege en wel tot 12 december. De verantwoordelijkheid voor de motivatie van hotelwerknemers moet Cai Marsera derhalve in eigen gelederen zoeken en niet bij een Bestuurscolege dat nauwelijks drie weken geleden een einde maakte aan de door de coalitie Forsa Nobo veroorzaakte bestuurscrisis.

LOCKERBIE — Een Britse satelliet heeft zwakke nood- signalen opgevangen die afkomstig kunnen zijn van een radio van de PanAm-Boeing die 2 weken geleden neerstortte in Schotland. De onderzoekers hebben hun werk op de plaats van de ramp hervat om te kunnen achterhalen waar het radio- signaal vandaan komt dat zo'n 10 km ten oosten van Lockerbie werd opgevangen door een satelliet en later ook door een heliocopter der Britse luchtmacht. Men heeft 20 lichamen van slachtoffers nog niet kunnen bergen en slechts 81 lichamen zijn geïdentificeerd. Moskou heeft toegezegd bij de jacht op de daders van de aanslag op de Boeing te zullen helpen.

» stockmarket « NEWS

AMSTERDAM JANUARY 4, 1989

AKZO	154,60	KLM	42,90
AMEV	57,10	KON.NED.PAPIER	47,00
AMRO BANK	81,20	PHILIPS GLOEIL.	35,30
BOLS LUCAS	142,00	ROBECO	97,40
GIST BROCADES	40,20	ROLINCO	92,60
HAGEMEYER	77,50	ROYAL DUTCH	230,00
HEINEKEN NV	142,40	UNILEVER	118,30

NEW YORK STOCK EXCHANGE JANUARY 3, 1989

ABBOTT LABS.	47 3/4 - 3/8	ITT	50 1/8 - 1/4
ALCAN	32 1/8 - 1/2	JOHNSON & J.	83 7/8 - 1 1/4
AMERICAN EXP.	26 3/4 + 1/8	KELLOGG	63 3/4 - 1/2
APACHE	7 7/8 unch	MERCK & CO.	57 - 3/4
AM.TEL.& TEL.	28 5/8 - 1/8	MINNESOTA MNG	61 1/8 - 7/8
AMOCO	73 7/8 - 1 1/8	MOBIL CORP.	45 3/8 - 1/8
ANHEUSER B.	31 - 5/8	MONSANTO	81 - 3/4
BECTON DICK.	51 1/8 - 7/8	NCR CORP.	54 1/8 + 3/4
CAMPBELL S.	30 3/4 - 3/4	NORF.SOUTH.	31 1/4 - 1/8
CHRYSLER	25 5/8 - 1/8	NORTHROP CORP.	27 1/2 - 1/4
CITICORP	25 1/2 - 3/8	PPG INDUS.	40 - 3/8
COCACOLA	43 1/2 - 1 1/8	PHILIPS IND.	19 1/4 unch
DIGITAL EQ.	98 1/2 + 1/8	PILLSBURY	65 3/4 - 1/8
DUPONT	86 1/2 - 1 3/4	PLACER D.M.	13 - 1/8
EAST.KODAK	44 5/8 - 1/2	PFIZER	57 7/8 - 1/8
EXXON	43 3/8 - 5/8	PHELPS DODGE	52 5/8 - 3/8
FORD	50 3/8 - 1/8	PHILIP MORRIS	100 7/8 - 1
GENL.ELECTR.	44 - 3/4	POLAROID	37 + 1/8
GENL.MOTORS	82 3/8 - 1 1/8	QUAKER	53 1/8 unch
GILLETTE	33 1/4 unch	RALSTON P.	81 5/8 - 1/4
GULF & WEST.	39 3/4 - 7/8	RJR NABISCO	90 3/8 - 3/4
HEINZ	46 - 3/4	SARA LEE	43 3/4 + 1 3/4
HILTON	52 3/8 - 1	SHELL TRP.TR.	36 1/8 + 3/8
HOMESTAKE MNG.	12 1/2 - 1/8	UPJOHN	28 3/4 + 1/4
IBM	121 1/4 - 5/8	UNOCAL	37 3/4 - 1/8

DOW JONES
INDUSTRIALS
TRANSPORTATION

CLOSING MARKET COMMENT JANUARY 3, 1989:
IT WAS LESS THAN A HAPPY START TO THE NEW YEAR AS THE DOW FELL SHARPLY ON MODERATE VOLUME. DECLINES LED ADVANCES ALMOST 2 TO 1.

MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
INVESTMENT DEPARTMENT
For further information call
Tel. 612511/612991/612294

Caribbean Epidemiology Centre:

Bonaire geen urgent ratten- en muizenprobleem

KRALENDIJK — Het bezoek dat John Williams aan Bonaire heeft gebracht in verband met een onderzoek naar een overlast van ratten en muizen is positief verlopen. Williams werd uitgenodigd door de Centrale regering en bezocht ook Bonaire. De controle stond onder supervisie van het Caribbean Epidemiology Centre van de Pan American Health Organization (CECPAHO) dat gevestigd is in Trinidad.

Tijdens zijn vijfdaags verblijf op Bonaire bracht John Williams een bezoek aan een kippenfarm, de te Lagoen gelegen landfill en tenslotte de omgeving van Rincon. In zijn rapport meldt de afgevaardigde van de CEC dat er in ieder geval geen zichtbaar probleem is met knaagdieren zoals muizen en ratten. Het blijkt overigens dat Bonaire daarvoor ook geen controle programma heeft, maar na het inspectiebezoek van Williams meent deze dat dit ook niet urgent is, aangezien het ratten- en muizenprobleem gering, gevarieerd en plaatsgebonden is.

HYGIENISCHE DIENST

John Williams deed zijn onderzoek op Bonaire in nauwe samenwerking met de Hygienische Dienst (HD) en Mario (Shonmanchi) Emerenciana die daar de leiding heeft. Het gebrek aan een bestrijdingsprogramma van ratten blijkt voor de CEC wel aanvaardbaar, maar toch wordt er geattendeerd op door de overheid verstrekte kennisgeving aan de bevolking hoe gehandeld dient te worden in geval er een overlast is van de genoemde knaagdieren. Het publieke programma zal dan opgesteld moeten worden in nauwe samenwerking tussen de Eilands- voorlichtings- dienst (EVD), de Hygienische Dienst (HD), de Geneeskundige Dienst (GGD) en het departement van Onderwijs.

TOEGANGSPOORTEN

Ofschoon CEC- deskundige John Williams dus geen urgente problemen ziet, attendeert hij wel op de wenselijkheid, dat zowel toezicht gehouden zal worden op de luchthaven als de zeehavens, waar een bron van gevaar kan liggen. Hij adviseert daarbij dat er één of tweewekelijkse controles uitgevoerd worden, waardoor een eventuele plaag van ratten en muizen op Bonaire voorkomen kan worden. De hotels dienen hun eigen controle uit te voeren, aangezien de HD op Bonaire niet groot genoeg is en de vereiste mankracht niet heeft om op regelmatige en afdoende bases de controles te houden. Wel kan de HD in de meeste gevallen als adviseur optreden.

MUGGEN

Een van de grootste problemen die Williams op Bonaire constateerde is de muggenplaag. Gedeputeerde Carmo Cecilia bracht in zijn bespreking met Williams naar voren, dat er een mogelijkheid moest zijn om voor dit probleem afdoende hulp te krijgen. Duidelijk werd evenwel, dat voor hulp in het muggenprobleem de aanvrage gericht zal moeten worden aan het PAHO kantoor in Caracas. Een zaak overigens die Bonaire via de Centrale regering zal moeten oplossen.

Nieuwjaars-ontvangst

KRALENDIJK — Gezaghebber mr George Soliana en zijn echtgenote houden op vrijdag 6 januari een nieuwjaarsreceptie ten gezaghebbershuize. De receptie is van 20 tot 21 uur en voor heren is donker costuum vereist. Er worden geen persoonlijke uitnodigingen verzonden. Het is de eerste maal dat gezaghebber Soliana een nieuwjaars- receptie organiseert. Daarmee heeft hij een gebruik in ere hersteld, dat ook bij de ex-gezaghebbers R.P. Saleh en A.R.W. Sint Jago gebruikelijk was.

LONDEN — Volgens Amnesty worden de mensen- rechten in Turkije "wreed en systematisch" geschonden. Vrijwel dagelijks ontvangt AI berichten over het martelen van gevangenen in Turkije. Men heeft Ankara een lijst voorgelegd met 229 namen van mensen die in detentie zijn overleden. Voor 144 gevallen kon men geen enkele verklaring geven.

*****

ANKARA — Turkije zal de Ottomaanse archieven ontsluiten om historici in staat te stellen te onderzoeken of er tijdens de 1e Wereldoorlog inderdaad sprake was van een genocide onder de Armeense bevolking. Volgens de Armeniers is Turkije verantwoordelijk voor de dood van 1,5 miljoen Armeniers in oost Turkije in 1914-15.

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP WOENSDAG 4 JANUARI 1989 EN TOT NADER ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.78	1.80
CAN DOLLAR	1.47	1.49	1.51
PND STERLING	3.16	3.215	3.275
NED GLD	87.91	88.63	89.43
BOLIVAR	—	—	—
ZW FRANCS	117.30	118.02	118.82
FR FRANCS	27.98	29.08	29.78
DUITSE MARK	99.38	100.10	100.90
SUR GLD	—	100.07	102.59
IT LIRE	1.04	1.34	1.40
AR FLORIN	98.00	100.00	100.20

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 4 JANUARI 1989 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBLIGATIELENINGEN PER 85/89	98.54
13 %	OBLIGATIELENINGEN PER 86/90	102.63
12 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	101.83
8.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1994/98	98.22
10.25 %	OBLIGATIELENINGEN 1986 PER 1990	93.88

HET EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENINGEN BEDRAAGT 11.16%.
DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

*****

AMSTERDAM — De dollar daalde dinsdag verder en had in Amsterdam een slotkoers van 1,9895 gulden tegen 1,9990 maandag- middag. Vanmorgen trad er een herstel in. De midden- koers in Amsterdam was 2,0020 gulden. Wall Street begon 89 in mineur. De Dow Jones index daalde met 23,93 punten naar 2144,44.

*****

*****

CAIRO — Sudans premier El Mahdi voerde dinsdag overleg met de beroeps- vakbonden welke al 2 dagen alle activiteiten in het land hebben verlamd. Zo boden de rechters massaal hun ontslag aan.

*****

Advies Shultz aan Reagan

WASHINGTON — De Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken, George Shultz, heeft er bij president Reagan op aangedrongen akkoord te gaan met een door Moskou in 1991 te organiseren conferentie over de mensenrechten. Dat heeft een hoge Amerikaanse regerings- functionaris gisteren verklaard. De opstelling van Shultz wordt beschouwd als een nieuw hoogtepunt in de Amerikaans- Sovjetrussische betrekkingen.

De verklaring van de functionaris is bevestigd door de presidentiële woordvoerder, Roman Popadiuk. Volgens de zegsman plegen de Verenigde Staten momenteel met het Amerikaanse Congres en met de Westduitse bondgenoten overleg over de aanbeveling van Shultz.

Een Amerikaans akkoord met de conferentie in Moskou zou betekenen dat de Conferentie over Veiligheid en Samenwerking in Europa (CVSE) eindelijk kan worden afgesloten. Volgens de Amerikaanse functionaris, die anoniem wenste te blijven, heeft minister Shultz bij de scheidene president, Ronald Reagan, zijn aanbeveling gedaan vanwege de vooruitgang die de Sovjetrussische leider, Gorbatsjo[v] op het gebied van de mensen[-]rechten heeft geboekt. Shul[tz] zou met de stap tevens nieuw[e] vooruitgang een steun in [de] rug willen geven.

Lange tijd is sprake gewe[est] van grote Amerikaanse [en] Westeuropese terughoudend[-]heid ten aanzien van een Mo[s-]kouse conferentie over [de] rechten van de mens. Do[el] daarvan was onder andere [de] Sovjetrussen tot concessies [te] dwingen op het gebied van [de] conventionele bewapening. [De] onderhandelingen over Con[-]ventionele Stabiliteit (CS[...]) gelden als opvolger van de CVSE-besprekingen.